

# Ο ΕΦΗΜΕΡΙΟΣ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ

ΤΟΥ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΕΝΟΡΙΑΚΟΥ ΚΛΗΡΟΥ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΟΥ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΔΕΛΤΙΟΥ «ΕΚΚΛΗΣΙΑ»

ΕΤΟΣ ΙΓ'

ΑΘΗΝΑΙ, ΦΙΛΟΘΕΗΣ 19

1 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1964

ΑΡΙΘ. 15

## Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΟΜΟΛΟΓΙΑ

«Πᾶς οὖν, ὅστις ὁμολογήσει ἐν ἐμῷ ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, ὁμολογήσω κἀγώ ἐν αὐτῷ ἔμπροσθεν τοῦ Πατρός μου τοῦ ἐν οὐρανοῖς».

(Ματθ. 6', 32)

Οι Χριστιανοί ἔχουν ύποχρέωσιν νὰ ἀγωνίζωνται διὰ τὴν ἐπούλωσιν τῆς κοινωνικῆς δυστυχίας καὶ τῶν ὑλικῶν ἀναγκῶν τῶν συνανθρώπων των. Ἀλλὰ παραλλήλως πρέπει πάντοτε νὰ ἔχουν εἰς τὸν νοῦν των, ὅτι ἡ αἰτία τῆς κοινωνικῆς δυστυχίας δὲν εἶναι κυρίως ὑλική, ἀλλὰ πρὸ πάντων ἡθική. «Ωστε οἱ Χριστιανοί, μὲ τὸ προσωπικόν των παράδειγμα καὶ μὲ τὴν ἱεραποστολικήν των δρᾶσιν, πρέπει νὰ εἶναι τὸ «ἄλας τῆς γῆς» (Ματθ. ε', 13) καὶ τὸ «φῶς τοῦ κόσμου» (Ματθ. ε', 14). Πᾶσαι ἀνεξαιρέτως αἱ ἐκδηλώσεις τοῦ βίου αὐτῶν πρέπει νὰ εἶναι ἡλισκαὶ ἀκτῖνες, κατανγάζουσαι τὴν ζοφερὰν ἀτμόσφαιραν τῆς μακράν τοῦ Χριστοῦ ζώσης ἀνθρωπότητος καὶ κομίζουσαι εἰς αὐτὴν τὸ μήνυμα τῆς χριστιανικῆς χαρᾶς καὶ εύτυχίας καὶ τῆς ἴκανοποιητικῆς λύσεως τῶν ἀνθρωπίνων προβλημάτων. Ὁ βίος τῶν ἀληθῶν Χριστιανῶν πρέπει νὰ εἶναι μία συνεχῆς προσπάθεια πρὸς ἐπικράτησιν τῆς βασιλείας τοῦ Χριστοῦ, μία ἡρωϊκή, συνεχῆς καὶ ἀκατάπαυστος χριστιανικὴ μαρτυρία καὶ ὁμολογία.



Οι ἀληθεῖς Χριστιανοί, ὅσοι εῦρον ἐν τῷ Χριστῷ τὴν ἀλήθειαν καὶ τὴν λύτρωσιν, εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ κινήσουν ὑπὲρ αὐτοῦ τὴν γλῶσσαν καὶ νὰ μὴ ἐκχύσουν λόγους φλογερούς. Οὕτοι, βλέποντες πέριξ αὐτῶν τὰ ἔξηπατημένα θύματα τῆς ἀμαρτίας νὰ παραπάιουν

εἰς τὴν ὁδὸν τῆς σκοτίας καὶ ἀκούοντες τοὺς ἀναστεναγμούς καὶ τοὺς λυγμούς αὐτῶν, δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ μείνουν ἀδιάφοροι καὶ ἀσυγκίνητοι, ἀλλὰ θὰ σπεύσουν ὡς καλοὶ Σαμαρεῖται νὰ περιθάλψουν τὰς τετραυματισμένας ψυχὰς καὶ καρδίας.

Οἱ Χριστιανοὶ δὲν πτοοῦνται πρὸ τῶν ἀπειλῶν καὶ τῶν κινδύνων, δὲν κάμπτονται πρὸ τῶν πνευματικῶν καὶ ὑλικῶν δυσχερειῶν καὶ ἀντιξοοτήτων, δὲν παρασύρονται ὑπὸ τῆς ἀνθρωπαρασκείας, δὲν δμοιάζουν πρὸς τοὺς χαμαιλέοντας, οἵτινες προσαρμόζονται πρὸς τὸ περιβάλλον, ἀλλ’ ἐμμένουν σταθεροὶ εἰς τὰς ἀρχὰς αὐτῶν, δμολογοῦντες ταύτας «καὶ ἐνώπιον πυρᾶς καὶ ἀπὸ τοῦ ἴεροῦ ὀχρίβαντος καὶ ἐπὶ τῆς ἀγορᾶς καὶ ἐν ταῖς συναγωγαῖς καὶ ἐν δεσμωτηρίοις, δμοιοι μὲ τὴν εὐαγγελικὴν πέτραν, καθ’ ἡς κατέβη ἡ Βροχὴ καὶ ἤλθον οἱ ποταμοὶ καὶ ἔπεινεσαν οἱ ἄνεμοι, χωρὶς οὐδαμῶς νὰ τὴν κλονίσουν» (Κ. Καλλινίκος, Πρακτικαὶ δμιλίαι εἰς τὰ Κυριακὰ Εὐαγγέλια, ἔκδ. 2α, Ἀθῆναι 1930, σελ. 276).

Οἱ Χριστιανοί, δμολογοῦντες τὸν Χριστόν, εἶναι ἔτοιμοι νὰ ὑποστοῦν πᾶσαν θυσίαν· εἶναι πρόθυμοι νὰ θυσιάσουν, ἀν παραστῇ ἀνάγκῃ, καὶ προσφιλεστάτους ἀκόμη συγγενικούς δεσμούς. «Ο φιλῶν πατέρα ἢ μητέρα ὑπὲρ ἐμὲ οὐκ ἔστι μου ἄξιος· καὶ ὁ φιλῶν υἱὸν ἢ θυγατέρα ὑπὲρ ἐμὲ οὐκ ἔστι μου ἄξιος· καὶ ὃς οὐ λαμβάνει τὸν σταυρὸν αὐτοῦ καὶ ἀκολουθεῖ ὅπίσω μου, οὐκ ἔστι μου ἄξιος» (Ματθ. 1, 37-38). Οἱ Χριστιανοὶ ἐντάσσουν τὰς ἐπιγείους οἰκογενειακάς, φιλικάς καὶ κοινωνικάς σχέσεις ἐντὸς τῶν ὑπερκειμένων πνευματικῶν σχέσεων καὶ συναρτήσεων, ἀνυψοῦντες εἰς τὴν Ἱεραρχικὴν κλίμακα τῶν ἀξιῶν ὑπὲρ πᾶσαν ἀλληγ ἀξίαν τὴν ἀγάπην καὶ τὴν ἀφοσίωσιν πρὸς τὸν Χριστόν. Διὰ τοῦτο, ὅταν γεννηθῇ ζήτημα ἐκλογῆς μεταξὺ ἐπιγείων καὶ οὐρανίων δεσμῶν, οἱ Χριστιανοὶ ἐφαρμόζουν τὸ «πειθαρχεῖν δεῖ Θεῷ μᾶλλον ἢ ἀνθρώποις» (Πράξ. ε', 29).

‘Η χριστιανικὴ δμολογία,—δύναται τις νὰ εἴπῃ,—, εἶναι ἡ ἀναπνοὴ τῆς ψυχῆς παντὸς ἀληθοῦς Χριστιανοῦ καὶ τὸ κατ’ ἔξοχὴν διακριτικὸν γνώρισμα τῶν σχέσεων αὐτοῦ πρὸς τοὺς ἄλλους ἀνθρώπους. ‘Η ἀληθινὴ χριστιανικὴ πίστις ἐκδηλοῦται διὰ τῶν λόγων καὶ πρὸ πάντων διὰ τῶν ἔργων. ‘Η εἰλικρινὴς ἀγάπη πρὸς

τὸν Σωτῆρα καταυγάζει πάσας τὰς ἐκδηλώσεις τῆς ζωῆς τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἐκδηλοῦται ποικιλοτρόπως ἐν τῷ καθ' ἡμέραν βίῳ. Ἐπομένως «κρυπτοχριστιανοί» δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ἔχουν θέσιν ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ. Αὕτη ἀπαιτεῖ, ἵνα ἡ χριστιανικὴ ὁμολογία μὴ εἶναι περιστατικόν τι, τὸ δόποιον περιορίζεται εἰς μίαν ἄκαρπον θρησκευτικότητα τῶν λόγων, τῶν φυλακτηρίων καὶ τῶν κρασπέδων (Ματθ. κγ', 5), ἀλλ' ἀντιθέτως ἵνα εἶναι ἡ ἀκτινοβολία μιᾶς ὠλοκληρωμένης ἐμπράκτου χριστιανικῆς ζωῆς. Ἡ χριστιανικὴ ὁμολογία δὲν εἶναι ἀπαύγασμα μιᾶς τυπικῆς ἔξωτερης θρησκευτικότητος, ἀλλ' εἶναι ἡ ἐκφανσις μιᾶς ἐσωτερικῆς, οὐσιώδους, παμμεροῦς, συνεποῦς, ἐπιτυχοῦς καὶ ἀρτίας χριστιανικῆς ζωῆς. Ἡ χριστιανικὴ ὁμολογία εἶναι τὸ γνώρισμα τῆς εὐσεβείας τοῦ βάθους καὶ οὐχὶ τῆς εὐσεβείας τῆς ἐπιφανείας. Βεβαίως, καὶ οἱ Χριστιανοὶ δὲν εἶναι τέλειοι, οὔτε ἀναμάρτητοι. Ἀλλ' ὅμως ἐκεῖνο, ὅπερ δίδει νόημα εἰς τὴν ζωὴν καὶ τὴν ὁμολογίαν αὐτῶν, εἶναι ἡ φορὰ πρὸς τὴν τελειότητα, ἡ δυναμικὴ καὶ ἀγωνιστικὴ αὐτῶν προσπάθεια, πρὸς συνεχῆ ἐμπρακτον ἐφαρμογὴν τοῦ Χριστιανισμοῦ.



‘Ως κατὰ τοὺς πρώτους χριστιανικοὺς αἰῶνας ὁ Τατιανὸς καὶ ὁ Ιουστῖνος ἐγένοντο Χριστιανοί, ἐλκυσθέντες ὑπὸ τοῦ φωτεινοῦ παραδείγματος τῆς ζωῆς τῶν χριστιανῶν· ὡς ὁ Κυπριανός, ὁ Τερτулλιανὸς καὶ ὁ Ὁριγένης ἐξῆραν τὴν ἐφ' ἕαυτοὺς ἐπίδρασιν τῆς ἡθικῆς δυνάμεως τῆς ζωῆς ταύτης, τοιουτοτρόπως καὶ σήμερον πρέπει τὸ παραδειγμα τῶν Χριστιανῶν καὶ ἰδίως τῶν ἀληρικῶν νὰ ἐλκύσῃ εἰς Χριστὸν τοὺς μακρὰν Αὐτοῦ εὐρισκομένους. Ἡ ὁμολογία καὶ ἡ ἱεραποστολὴ δὲν εἶναι προνόμιον τῶν ἐκλεκτῶν μόνον ἐκείνων ὑπάρξεων, αἱ δόποιαι ἐγκαταλείπουν τὰς ἀνέσεις τῶν εὐρωπαϊκῶν ἢ ἀμερικανικῶν μεγαλοπόλεων, καὶ σπεύδουν εἰς τὰς χώρας τῶν ἀγρίων καὶ τῶν ἀνθρωποφάγων, διὰ νὰ κομίσουν τὸ φῶς τοῦ Χριστοῦ πρὸς τοὺς ἐν χώρᾳ καὶ σκιᾷ θανάτου εὐρισκομένους λαούς, ἀλλ' εἶναι δικαίωμα καὶ καθῆκον παντὸς χριστιανοῦ. Ἔκαστος καὶ ἰδίως πᾶς εὐλαβὴς ἐφημέριος, εἰς τὸν κύκλον τῆς ἀρμοδιότητος καὶ ἐργασίας του, πρέπει καὶ δύναται νὰ εἶναι ἱεραπόστολος.

ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΘΕΟΔΩΡΟΥ  
Καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης

## Η ΟΝΟΣ ΤΟΥ ΒΑΛΑΑΜ ΟΜΙΛΟΥΣΑ ΜΕ ΦΩΝΗΝ ΑΝΩΡΩΠΙΝΗΝ \*

Διαλογισμοὶ κάποιου ἀμαρτωλοῦ Χριστιανοῦ

Σὲ εὐχαριστοῦμεν, Κύριε, γιὰ τὸν ἀέρα ποὺ ἀναπνέουμε, γιὰ τὸν δρόμο ποὺ περπατοῦμε, γιὰ τὴν ὄμιλία ποὺ μᾶς δώρησες, γιὰ τὸν ὕπνο ποὺ ξεκουραζόμαστε, γιὰ τὸ ἔντυνημα ποὺ μᾶς χαρίζεις, γιὰ τὴ ζωή μας ποὺ εἶνε καμωμένη ἀπὸ καλὰ κι' ἀπὸ κακά, καὶ ποὺ γίνονται καὶ τὰ κακὰ καλὰ γιὰ ὅποιον τοῦ ἐδώρησες τὴν εἰρήνην σου.



Κάθε πόνος, ποὺ τὸν ὑποφέρουμε μὲ προθυμία γιὰ τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ, εἶνε ἔνας σπόρος ἀπὸ τὸν ὅποιον θὰ φυτρώσῃ κάποια ἀληθινὴ χαρά.



‘Ο Χριστὸς τοὺς μὲν γραμματεῖς καὶ Φαρισαίους τοὺς κακοτύχισε, λέγοντάς τους «Οὐαί», τοὺς δὲ ἐμπόρους τοὺς ἔδειρε. ‘Ο πολυεύσπλαγχνος ποὺ παρηγόρησε ὄλους τοὺς ἀνθρώπους καὶ ποὺ ἐσυγχώρησε ὄλους τοὺς φταῖχτες, μονάχα αὐτὰ τὰ δύο τιμώρησε, τὴν ὑπερηφάνεια καὶ τὴ φιλαργυρία. ’Ενῶ ἐσυγχώρησε τὴν πόρνη καὶ τὸν ληστή.



Οἱ Ἑβραῖοι ἐπίστευαν ὅτι θὰ ἔλθῃ ὁ Μεσσίας, μὰ τὸν ἥθελαν ὑπερήφανον καὶ πονηρὸν ὡσὰν τὸν ἔαυτόν των, αἵμοβόρον καὶ ἐκδικητικόν, γιὰ νὰ τοὺς κάνῃ βασίλειον. Κ' ἐπειδὴ δὲν ἤτανε τέτοιος ποὺ τὸν θέλανε, γι' αὐτὸ τὸν ἐθανάτωσαν.



“Οποιος σπείρει ἀγάπη στὶς πονηρὲς ψυχὲς τῶν ἀνθρώπων, αὐτὸς θὰ θερίσῃ μῆσος. Πολλὴ ἀγάπη, πολὺ μῆσος. Γι' αὐτὸ ὁ Χριστὸς μισήθηκε ὅσο κανένας, γιατὶ κανένας δὲν ἔδωσε τόσην ἀγάπην, ὅσην ἔδωσεν Ἐκεῖνος.



Οἱ ἄλλοι ἀνθρωποι ἡμποροῦν νὰ βλάπτουν ὁ ἔνας τὸν ἄλλον. ‘Ο Χριστιανὸς ὅμως μονάχα βλάπτεται. ‘Ο Χριστιανὸς εἶνε πρόβατον ἢ πουλὶ ἄκακον. Πῶς μπορεῖ νὰ βλάψῃ ὁ λαγός, νὰ δαγκάσῃ

\* Παρομοιάζω τὸν ἔαυτόν μου, ὅποιος εἶναι ἀνάξιος νὰ ὄμιλῃ διὰ θρησκευτικὰ θέματα, μὲ ἐκείνην τὴν ὄνον τοῦ μάχου Βαλαάμ, ἡ ὅποια ὄμιλησε πρὸς αὐτὸν μὲ ἀνθρωπίνην φωνὴν (‘Αριθ. κβ’, 28).

τὸ περιστέρι, νὰ σφάξῃ ἄλλον τὸ ἀρνί; Ὁ Χριστιανὸς μονάχα πάσχει, κατὰ τὸν διδάσκαλόν του.



Κύριε, δίνε μας τὸν ἄρτον τὸν ἐπιούσιον, τὸν ἄρτον τὸν πνευματικόν. Ὡπως ἐπεριπάτησες ἐπάνω στὴ λίμνη Γεννησαρέτ, περιπάτησε καὶ ἐπάνω στὴν ἀγριεμένην θάλασσαν τῆς ψυχῆς μας, καὶ γαλήνεψε την.



«Τετέλεσται!» Δηλαδὴ : «Τελείωσαν ὅλα. Τελείωσε τὸ μυστήριον ποὺ ἦλθα νὰ κάμω στὸν κόσμον. Τελείωσε ἡ ζωὴ μου στὴ γῆ, καὶ ὅπως ἔλεγα στοὺς ἀνθρώπους, θὰ ποιήσουν νὰ μὲ ξαναϊδοῦν. Τελείωσε ἡ Παλαιὰ καὶ Νέα Διαθήκη. Τελείωσε ἡ σωτηρία τοῦ κόσμου. Τώρα, ὅποιος θέλει νὰ σωθῇ, θὰ σωθῇ».



Σίμων ὁ Κυρηναῖος ἐσήκωσε τὸν σταυρὸν τοῦ Χριστοῦ. Ποιὸς ἄλλος ἀξιώθηκε αὐτὴ τὴν χάριν; Αὐτὴ δόθηκε ἀπὸ τὸν Θεὸν μοναχὸς στὸν Σίμωνα, ποὺ ἐγύριζε κουρασμένος ἀπὸ τὸ χωράφι. Καὶ ἡμεῖς θὰ ἀξιωθοῦμεν νὰ σηκώσωμεν πνευματικὰ τὸν σταυρὸν τοῦ Χριστοῦ, ἀν κοπιάσωμεν πρῶτα στὸ χωράφι τῆς καρδιᾶς μας καὶ τὸ ξεβοτανίσουμε, καὶ πληγώσουμε τὰ χέρια μας ἀπὸ τὰ ἀγκάθια.



‘Ολίγοι εἶνε ἐκεῖνοι ποὺ ἡ καρδιά τους νοιώθει ἀληθινὰ τὸ Εὐαγγέλιον. Γιὰ τοῦτο δίλιγοι εἶνε ἐκεῖνοι ποὺ αἰσθάνονται τὸ βάθος τῆς Ὁρθοδοξίας.



‘Ο ἀκατάνυκτος ἀνθρωπὸς εἶνε πεθαμένος πνευματικά. Ἐπειδὴ ἡ ψυχρότητα τῆς ψυχῆς εἶνε ὁ θάνατος. Γιὰ τοῦτο ὁ ἀκατάνυκτος τριγυρίζει διοένα σὲ συλλογισμούς. Φωτιὰ εἶνε ἡ πίστις. Πῶς νὰ τὴν ἔχῃ ἔνας ἀνθρωπὸς ποὺ εἶνε παγωμένος; «Ο Θεὸς εὐθὺν ἐποίησε τὸν ἀνθρωπὸν, αὐτὸι δὲ ἐζήτησαν λογισμούς πολλούς» (Ἐκκλησιαστὴς ζ', 30).



«Ο μὴ εἰσερχόμενος διὰ τῆς θύρας εἰς τὴν αὐλὴν τῶν προβάτων, ἀλλὰ ἀναβαίνων ἀλλαχόθεν, ἐκεῖνος κλέπτης ἐστὶ καὶ ληστής» (Ιω. ι', 1). Καὶ ποιὸι εἶνε ἡ θύρα; Ἡ θύρα εἶνε ὁ Χριστός. Ἡ θύρα εἶνε τὸ Εὐαγγέλιον. «Ἐγὼ εἰμι ἡ θύρα, λέγει ὁ Κύριος παρακάτω. Λοιπόν, μόνον μὲ τὸν Χριστὸν σώζεται ὁ ἀνθρωπὸς, καὶ μὲ κανένα ἄλλον: «Πάντα μοι παρεδόθη ὑπὸ τοῦ Πατρός μου. Καὶ οὐδεὶς ἐπιγινώσκει τὸν υἱὸν εἰμὴ ὁ Πατήρ, οὐδὲ τὸν Πατέρα τις ἐπιγινώσκει εἰ μὴ ὁ υἱὸς καὶ φέρειν βούληται ὁ υἱὸς ἀποκαλύψαι» (Ιω. ια', 27).

Μὲ τὴν φιλοσοφία δὲν πλησιάζει κανένας τὸν Θεόν, οὔτε μὲ μονάχη τὴν ἀρετή, ὅπως τὴν ἔκαμναν οἱ πρὸ Χριστοῦ ἄνθρωποι, καὶ ὅπως τὴν κάμνουν πολλοὶ καὶ τώρα. Αὐτὸ εἶνε τὸ «ἀλλαχόθεν» ποὺ λέγει ὁ Χριστός, δηλ. ἀπὸ τὸν φράκτη, καὶ γιὰ τοῦτο, ὅποιος θέλει νὰ ἔμπη στὴν αὐλὴν τοῦ Χριστοῦ, σκαρφαλώνοντας μὲ τὴ φιλοσοφία καὶ μὲ τὴν ἡθικολογία, «κλέπτης ἐστὶ καὶ ληστῆς». Καὶ ὅταν λέγῃ «ὅποιος δὲν μπαίνει ἀπὸ τὴν πόρτα, ἀλλὰ ἀναβαίνει ἀπὸ ἀλλοῦ», θέλει νὰ εἰπῇ «ὅποιος ἐπιχειρεῖ νὰ ἔμπη», γιατὶ ἔκεινος ποὺ δὲν πηγαίνει ἀπὸ τὴν πόρτα, εἴτε ἔμπη μέσα εἴτε δὲν ἔμπη, εἶνε κλέπτης, δηλ. εἶνε χωρισμένος ἀπὸ τὸν Χριστόν, κι' ἀς κάθεται μαζὶ μὲ τοὺς φιλοσόφους καὶ μὲ τοὺς ἀλλούς ποὺ ἀσκοῦν τὴν ἀρετὴν ὥσταν ἴδικόν τους νόμον, καὶ ὅχι ὡς νόμον τοῦ Θεοῦ. Μὲ τὸν Χριστὸν ὅλα εἶνε διαφορετικὰ ἀπὸ τὰ ἄλλα ποὺ γίνονται χωρὶς τὸν Χριστό, καὶ ἀγάπη λέγεται, καὶ δικαιοσύνη, καὶ ὑπομονή, καὶ ἀσκησις, καὶ χαρά, καὶ λύπη, καὶ ἐλπίδα, καὶ ἐλεγμοσύνη. Ἡ ἀρετὴ ποὺ γίνεται στὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ, εἶνε διαφορετικὴ ἀπὸ τὴν ἀρετὴν ποὺ γίνεται καὶ ποὺ γινότανε χωρὶς τὸν Χριστόν, κι' ἀς μοιάζῃ ἀπ' ἔξω ἡ μιὰ μὲ τὴν ἄλλην. «Ο νόμος οὐκ ἐστιν ἐκ πίστεως», λέγει ὁ ἀπόστολος Παῦλος (Γαλάτ. γ', 12). 'Ο Χριστὸς ὅλα τὰ ἔκαμε καινούργια, ἐπειδὴ ἔκαμε καινούριον ἄνθρωπον. Πολλοὶ δὲν τὸ καταλάβανε αὐτό, καὶ θέλουν νὰ ἔννοοῦν τὰ πράγματα ὅπως τὰ ἔννοοῦν οἱ ἀπίστοι: «Ἐν γάρ Χριστῷ Ἰησοῦ, οὔτε περιτομή τι ἴσχυει, οὔτε ἀκροβυστία, ἀλλὰ καὶνὴ κτίσις» (Γαλάτ. στ', 16). Περιτομὴ εἶνε ὁ νόμος, ἡ ἡθική, μὲ τὴν ὅποια ἐκατεγίνετο ὁ ἄνθρωπος γιὰ νὰ γίνῃ ἐνάρετος. Ἡ ἀρετὴ εἶνε γιὰ τὸν Χριστιανὸν καθαρική, γι' αὐτὸ λέγει ὁ ἄγιος Ἰσαὰκ ὁ Σῦρος «ἡ ἀμοιβὴ δὲν δίνεται γιὰ τὴν ἀρετήν, ἀλλὰ γιὰ τὴν ταπείνωσιν», δηλαδή, ὅποιος κάνει καλές πράξεις χωρὶς νὰ ταπεινωθῇ καὶ νὰ συντρίψῃ τὴν καρδιά του, μ' ἔναν λόγο, ὅποιος ἔκεινο ποὺ κάνει δὲν τὸ κάνει στόνομα τοῦ Χριστοῦ, δὲν κάνει τίποτα. Τὸ κέρδος τῆς ψυχῆς εἶνε ἡ ταπείνωσις. Γιὰ τοῦτο πάλι λέγει ὁ Ἰδιος ἄγιος «Τὸ ἔργον ποὺ γίνεται χωρὶς ψυχικὸν πόνον, εἶνε ἀνώφελον γιὰ τὴν ψυχήν μας». Ἡ ἀρετὴ ποὺ ἀσκοῦσαν οἱ ἀρχαῖοι καὶ ποὺ ἀσκοῦν οἱ σημερινοὶ ἄνθρωποι ποὺ λένε ὅτι τὴν ἀσκοῦν στὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ, ἀν δὲν νοιώθουν πόνο μέσα τους, εἶνε ἀγονη. 'Ο Χριστὸς τὰ ἀγιάζει ὅλα. Γιὰ τοῦτο δὲν μοιάζει μὲ Χριστιανὸν μήτε ὁ δίκαιος Ἀριστείδης, μήτε ὁ Σωκράτης, μήτε ὁ χρηστὸς Φωκίων, μήτε οἱ Γράκχοι, μήτε ὁ Βροῦτος, μήτε κανένας ἐνάρετος τῆς ἀρχαιότητος. 'Ο ἀπόστολος Παῦλος λέγει «Ἐξ ἕργων νόμου οὐ δικαιωθήσεται πᾶσα σάρξ. Διὰ γάρ νόμου ἐπίγνωσις ἀμαρτίας. Νυνὶ δὲ χωρὶς νόμου, δικαιοσύνη Θεοῦ πεφανέρωται, μαρτυρουμένη ὑπὸ τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν. Δικαιοσύνη δὲ διὰ πίστεως Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς πάντας καὶ ἐπὶ πάντας τοὺς πιστεύοντας» (Ρωμ. γ', 20).

Μοναχὰ ἐκεῖνος ὃπού ἔχει θερμὴν πίστιν στὸν Χριστόν, μοναχὰ αὐτὸς ταπεινώνεται, καὶ τὸ ἔργον του εἶνε εὐπρόσδεκτον ἀπὸ τὸν Θεόν. «Θυσία τῷ Θεῷ πνεῦμα συντετριμμένον».

«Οσοι νομίζουν ὅτι δὲ Χριστιανισμὸς εἶνε ἔνα ἡθικὸ σύστημα, δὲν βρίσκονται κοντά στὸν Χριστόν, ἀλλὰ εἶνε ἔξω ἀπὸ τὴν αὐλήν του. Οἱ τέτοιοι εἶνε ἀκατάνυκτοι, δὲν ἔχουνε μέσα στὴν καρδιά τους τὸ πῦρ τοῦ Χριστοῦ, δὲν κλαίουν ποτέ, ἀλλὰ δλοένα κάνουν συλλογισμούς, ἐπειδὴ ἡ ἡθική των εἶνε ἔνα σύστημα ψυχρὸ τοῦ μυαλοῦ κι' ὅχι φύσικωμα τῆς καρδιᾶς. 'Ο Χριστιανισμὸς στηρίζει τὴ σωτηρίαν τοῦ ἀνθρώπου στὴν ταπείνωσιν. 'Η ἀγάπη ποὺ παραγγέλλει δὲ Χριστός, εἶνε ἄλλη ἀγάπη ἀπ' ὅ, τι ἔμαθε νὰ καταλαβαίνῃ δὲ ἀνθρώπος τῆς ἡθικῆς. Αὐτὴ ἡ ἀγάπη, ἀκόμα καὶ πρὸς τοὺς ἔχθρούς μας, εἶνε ἀκατανόητη γι' ὅποιον πορεύεται σύμφωνα μὲ τὸν ἡθικὸν νόμον. 'Η ἀγάπη ποὺ μᾶς ἔφερε δὲ Χριστός εἶνε πονεμένη ἀγάπη, κι' ὅχι ἔνα ψυχρὸ χρέος ἀνθρώπου σὲ ἀνθρωπὸν, γιὰ νὰ εὔκολύνεται ἡ ζωὴ. Τέτοια εἶνε ἡ ψεύτικη καὶ κρύα ἀγάπη ποὺ δείχνουν οἱ ἀνθρώποι ὃποὺ ἐπιδίδονται στὴν ἀγαθοεργία, ἔστω καὶ χωρὶς ὑποκρισίαν. 'Εχει τὸ δόνομα τῆς φιλανθρωπίας, μὰ δὲν ἔχει μέσα τῆς ἀληθινὴν ἀγάπην. Τούτη ἡ νεκρὴ φιλανθρωπία δὲν εἶνε ἔργον χριστιανικόν. Γι' αὐτὸ βλέπει κανένας ὅτι οἱ ἀνθρώποι ποὺ τὴν κάνουν καὶ τὴν κηρύγτουν, εἶνε ψυχὲς στεγνές, ἀσυγκίνητες, ὅμοιοι μὲ τοὺς ἄλλους ποὺ δὲν κάνουν ὀλότελα τέτοια ἔργα. Τὸ πρόσωπό τους δὲν λάμπει. Εἶνε λύχνοι σβυσμένοι, θλιβεροί, «μηδὲ ἔχοντες ἐλπίδα», μ' ἔναν λόγο «ἀκατάνυκτοι».

Αοιδόν, ὅλα τὰ μετάλλαξε δὲ Χριστός, ἀκόμα καὶ ἐκεῖνα ποὺ μᾶς φαίνονται ὅτι εἶνε τὰ ἔδια μὲ τὰ παλιά, ὅπως εἶνε ἡ ἀγάπη, ἡ εἰρήνη, ἡ ταπείνωσις. Λέγει «Τὴ δική μου τὴν εἰρήνη σᾶς δίνω. Τὴν δικήν μου τὴν ἀγάπην σᾶς δίνω. "Οσα σᾶς δίνω, δὲν εἶνε σὰν ἐκεῖνα ποὺ σᾶς δίνει ὁ κόσμος » (Ιω. ιδ', 27). «Σᾶς δίνω τὸ πνεῦμα τῆς ἀληθείας, ποὺ δὲν ἡμπορεῖ νὰ τὸ πάρῃ ὁ κόσμος, γιατὶ δὲν τὸ θεωρεῖ, μήτε τὸ γνωρίζει». (Ιω. ιδ', 17).

Τί εἶνε αὐτὰ τὰ λόγια; Πῶς τὰ ἔξηγοι ὅσοι νομίζουν ὅτι δὲ Χριστιανισμὸς εἶνε συνέχεια τῆς ἀρχαίας ἀρετῆς; «"Ολοὶ ὅσοι ἥλθαν, λέγει, ἐπειτ' ἀπὸ ἐμένα, ὅλοι εἶνε κλέπται καὶ λησταί». 'Ο Χριστὸς δὲν ἥλθε γιὰ νὰ συνεχίσῃ ὅσα εἶπαν καὶ ἐπραξαν δὲ Σωκράτης καὶ δὲ Πλάτων, ἀλλὰ γιὰ νὰ μᾶς κηρύξῃ ὅτι δὲν γινόμεθα τέκνα τοῦ Πατρὸς μὲ τὴν ἡθικὴν τῶν ἀνθρώπων, ἀλλὰ μὲ κάποιον καινούργιον τρόπον: μὲ τὸ Εὐαγγέλιον. Καὶ εἶνε τὸ Εὐαγγέλιον ἡ ἀποκάλυψις τῆς θεϊκῆς εὐσπλαγχνίας γιὰ τὸν ἀνθρωπὸν ποὺ θὰ πιστεύῃ μὲ προθυμία στὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ. Καὶ αὐτὸ θὰ τὸ κάνη ἂν παύσῃ νὰ ἔχῃ ἐμπιστοσύνην στὸν ἔσυτόν του, δηλαδὴ στοὺς φιλοσόφους καὶ στοὺς ἡθικολόγους. «Τὰ ἀρχαῖα παρῆλθεν, φωνάζει δὲ πρόστολος Παῦλος, ίδού γέγονε καινὰ τὰ πάντα» (Β' Κορινθ. ε',

17). 'Ο Χριστός εἶπε ὅτι μᾶς ἔφερε τὸ Εὐαγγέλιον, τὴν καλὴν τὴν εἰδησιν, καὶ αὐτὸ φανερώνει ὅτι ὁ ἀνθρωπος ἥτον καταδικασμένος, καὶ τοῦ ἐδόθη χάρις : «Νυνὶ δὲ χωρὶς νόμου δικαιοσύνη Θεοῦ πεφανέρωται» (Ρωμ. 8', 21). Μόνος του ὁ ἀνθρωπος δὲν ἡμποροῦσε νὰ σωθῇ μέχρι τῆς συντελείας του κόσμου. 'Ο Χριστός μᾶς ἔφερε τὴν Παλιγγενεσίαν, τὸ ξαναγένημα ποὺ ἔλεγε στὸν Νικόδημον. "Αλλη ἀπὸ τὴν ἐλπίδα του Εὐαγγελίου δὲν ὑπάρχει. "Οποιος δὲν ἔνοιωσε αὐτὸ τὸ μυστήριο, τὸ φοβερὸ καὶ χαροποιό, δὲν ἔνοιωσε τίποτα ἀπὸ τὸν Χριστόν.

Αὐτὴ εἶνε ἡ αἰτία ποὺ οἱ ἄνθρωποι οἱ ὄποιοι δὲν τὸ ἐκατάλαβαν αὐτό, ξαναφτιάξανε πάλιν ἔνα σύστημα, κοντά στὰ ἄλλα ποὺ εἶχαν κάνει, καὶ τὸ ὡνόμασαν Χριστιανισμόν. Νά, γιατί, ἀγαπητοὶ ἀδελφοί, λέγει ὁ Κύριος «Ἐγώ εἰμι ἡ θύρα». Αὐτὴ ἡ ἀγία Κιβωτός, ἡ βασιλεία του Θεοῦ, ἡ οὐράνια Ιερουσαλήμ, δὲν ἔχει μήτε παράθυρα ποὺ λέγονται φιλόσοφοι, μήτε παραπόρτια ποὺ λέγονται ἡθικοὶ διδάσκαλοι, ἀπ' ὅπου νὰ ἡμπορῇ νὰ ἔμπη μέσα κανένας. Τούτη ἡ Κιβωτός, τούτη ἡ αὐλή τῶν προβάτων ἔχει μία καὶ μοναχή πόρτα: τὸν Χριστόν. 'Ας εἶνε δοξασμένος στοὺς αἰῶνες. 'Αμην.

## ★

'Ο Χριστός εἶπε «"Οποιος ἀγαπᾷ πατέρα ἡ μητέρα περισσότερον ἀπὸ ἐμέ, δὲν εἶνε ἄξιός μου. Καὶ ὅποιος δὲν ἀφησε γονεῖς, τέκνα, ἀδελφούς, ἀδελφές, γιὰ τὸ δνομά μου, δὲν εἶνε ἄξιός μου» (Ματθ. 1', 27).

Πῶς τὰ ἔξηγοῦν αὐτὰ ἐκεῖνοι ποὺ ἔχουν πάρει τὴν θρησκείαν τοῦ Χριστοῦ γιὰ μιὰ ἡθικολογία μονάχα; Οἱ γονεῖς, τ' ἀδέλφια, τὰ τέκνα, δὲν εἶνε κι' αὐτοὶ «πλησίον», καὶ μάλιστα «οἱ πλησιέστεροι πλησίον»; Καὶ δύμας ὁ Χριστὸς λέγει, καθαρώτερα καὶ σαφέστατα, ὅτι δὲν εἶνε ἄξιός του, δηλ. ὅτι δὲν εἶναι Χριστιανὸς ὅποιος τοὺς ἀγαπᾷ περισσότερον ἀπὸ Ἐκεῖνον. Δηλαδή, ὅποιος κάνει τὰς ἐντολὰς χωρὶς νὰ πιστεύῃ σ' αὐτὸν ποὺ τὰς ἔδωσε. Γιατί, χωρὶς νὰ πιστεύσῃς ὅτι ὁ Χριστὸς εἶνε υἱὸς του Θεοῦ, ὁ ἄρτος τῆς ζωῆς, ὁ λυτρωτὴς του κόσμου, πῶς θὰ τὸν ἀγαπήσῃς περισσότερον ἀπὸ ὅλα; Καὶ ἂν δὲν ἀγαπήσῃς τὸν Χριστόν, δὲν θὰ αἰσθανθῆς ἀληθινὴν ἀγάπην μήτε καὶ γιὰ τὸν «πλησίον» σου. Γιατί μόνος του ὁ ἀνθρωπος δὲν ἡμπορεῖ νὰ ἀγαπήσῃ ἀληθινά. Τὴν ἀγάπην δὲν μᾶς τὴν ἐδίδαξεν ὁ Χριστὸς μονάχα, ἀλλὰ καὶ μᾶς τὴν ἔδωσε. Χωρὶς τὸν Χριστὸν δὲν ἡμποροῦμε νὰ κάνουμε τίποτε, «χωρὶς ἐμοῦ οὐ δύνασθε ποιεῖν οὐδέν», μήτε ν' ἀγαπήσουμε. 'Ο ἄγιος Διάδοχος λέγει «"Οταν ἀρχίσῃ κανεὶς νὰ αἰσθάνεται ἀληθινὰ τὴν ἀγάπη τοῦ Θεοῦ, τότε ἀρχίζει, μὲ τὴν αἰσθησιν τοῦ πνεύματος, νὰ ἀγαπᾷ καὶ τὸν πλησίον του. Καὶ αὐτὴ εἶνε ἡ ἀγάπη γιὰ τὴν ὄποιαν ὅμιλοιν ὅλες οἱ ἀγιες Γραφές». 'Η ἄλλη ἀγάπη, ὅσο ἀγνὴ κι' ἀν εἶνε, εἶνε σαρκικὴ ἀγάπη,

νήσική ἀγάπη. Καὶ ἀλλοῦ πάλιν λέγει ὁ Ἰδιος ἄγιος «"Οποιος ἀγαπᾷ τὸν Θεόν, καὶ τὸν πιστεύει γνήσια, καὶ τὰ ἔργα τῆς πίστεως γνησίως τὰ κάμνει. Κ' ἐκεῖνος ποὺ πιστεύει μοναχά, ἀλλὰ ποὺ δὲν ἔχει τὴν ἀγάπην, δὲν ἔχει μήτε τὴν πίστιν ποὺ νομίζει ὅτι ἔχει, ἐπειδὴ πιστεύει μὲν ἐλαφρότητα τοῦ νοῦ».

Γι' αὐτό, ὅσοι ἔχουν τὴν ἰδέαν ὅτι φθάνει μιὰ νεκρὴ ἡθικολογία γιὰ νὰ γίνη κανεὶς Χριστιανός, θέλουν νὰ ξεφύγουν ἀπὸ τὴ συληρήν πέτραν τῆς πίστεως, ποὺ δοκιμάζει τὸν ἀνθρώπον, καὶ δίδουν σημασίαν στὴν ἡθικήν. Μὰ κι' αὐτὴ δὲν τὴν κάνουν μὲ γενναιότητα, ἀλλὰ μὲ σφικτὸν χέρι, γιατὶ λείπει ἡ πίστις. «Ἡ πίστις δίδει φτερὰ καὶ ἔλευθερίαν στὸν ἀνθρώπον. Ἔνω αὐτοὶ ὥσταν νὰ λέγουν «Παρελθέτω τὸ ποτήριον τῆς πίστεως. Κάνω καλές πράξεις, ἀγαπῶ τὸν πλησίον, βοηθῶ, κατὰ τὸ δυνατόν, τοὺς δυστυχεῖς». Ὁ Χριστὸς δύμας εἶπε διὰ ἀν δὲν ἀγαπήσης πρῶτα τὸν Ἰδιον, καὶ μάλιστα περισσότερον ἀπὸ ὅλα, δὲν ἡμπορεῖς ν' ἀγαπήσης τὸν «πλησίον», καὶ τότε δὲν θὰ εἶσαι χριστιανός. «Οσον χριστιανὸς ἡταν ὁ Πυθαγόρας, ὁ Ἀριστείδης, ὁ Φωκίων, ἀλλο τόσον θὰ εἶσαι καὶ σύ. Κατὰ τὸ Εὐαγγέλιον ἡ ἀγάπη τοῦ «πλησίον» εἶνε δεμένη μὲ τὴν ἀγάπην τοῦ Θεοῦ, καὶ δίχως τούτην, ἔκεινη δὲν ὑπάρχει. Ὁ ἄγιος Ἰσαὰκ λέγει «Πόσον ὡραία ἔστιν ἡ ἀγάπη τοῦ πλησίον, ἐὰν μὴ ἡ μέριμνα αὐτῆς περισπάσῃ ἡμᾶς ἐκ τῆς ἀγάπης τοῦ Θεοῦ». Ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν Θεὸν εἶνε ἡ νερομάννα ποὺ ἀρδεύει ὅλα τὰ ἀθάνατα φυτὰ ὅπου μοσχοβιοῦν μέσα στὴν ψυχὴν τοῦ Χριστιανοῦ.

★

«Ἀκουσε καὶ τύπωσε μέσα στὴν ψυχὴν σου τούτους τοὺς λόγους τοῦ ἄγιου Ἰωάννου τῆς Κλίμακος : «"Οποια ἐνάρετην καὶ αὐτηρὴν ζωὴν κι' ἀν κάμνουμε, ἀν δὲν ἔχωμεν καρδιὰ πονεμένη, γιὰ ἀνώφελη καὶ μάταια λογαριάζεται». Καὶ ὁ ἄγιος Ἰσαὰκ λέγει «Τὴν ταπείνωσιν ἐὰν κτησάμεθα, υἱοὺς ἡμᾶς ποιεῖ τοῦ Θεοῦ, καὶ χωρὶς ἔργων ἀγαθῶν παριστᾶ ἡμᾶς τῷ Θεῷ. Διότι, χωρὶς ταύτης, πάντα τὰ ἔργα ἡμῶν μάταιά ἔστι, ὡς πᾶσαι αἱ ἔργασίαι. Λοιπόν, τὴν ἀλλοίωσιν τῆς διανοίας θέλει ὁ Θεός. Καὶ ἐν διανοίᾳ βελτιούμεθα καὶ ἐν διανοίᾳ ἀχρειούμεθα. Αὐταρκεῖ αὕτη μόνη ἀβοηθήτως ἵστασθαι ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ λαλεῖν ὑπὲρ ἡμῶν».

★

«Ο ἄγιος Συμεὼν ὁ Νέος Θεολόγος γράφει «"Οσοι κάμνουν τὰς ἀρετὰς ἀπλῶς ὡς καλὰ ἔργα, καὶ ὅχι δι' αὐτὰ τὰ δύο, δηλαδὴ διὰ τὸν ἱλασμὸν καὶ τὴν εὐχαριστίαν, ἀμαρτάνουν καὶ ἀποθαίνουν ἀμαρτωλοί, μὲ ὅλον ὅπου ἔγιναν πτωχοί καὶ νηστευταὶ καὶ ἐλεήμονες καὶ τὰ λοιπά. Ἀμαρτωλὸς εἶνε ἐκεῖνος ποὺ κάμνει τὸ καλὸν ὅχι καλά, δηλαδὴ ὅχι ὅρθι, ἀλλὰ σφαλερά, ἐξ αἰτίας τῆς ἀποτυχίας τοῦ ἀληθινοῦ ἀγαθοῦ».

(Συνεχίζεται)

ΦΩΤΙΟΣ ΚΟΝΤΟΓΛΟΥ

Τὸ Εἰκοσιένα καὶ ἡ Ἐκκλησία

## Η ΜΑΧΗ ΤΗΣ ΑΛΑΜΑΝΑΣ

Κέντρο τῆς παράταξης τοῦ Διάκου ἦταν τὰ Πωριά, ποὺ βρίσκονται σὲ μισῆς ὥρας ἀπόστασην ἀπὸ τὶς Θερμοπύλες, καὶ εἶναι μιὰ περιοχὴ θυμιοσκέπαστη καὶ μὲ πολλές ἄγριλιές, θυμάρια καὶ σχίνους, ποὺ οἱ ὅρθοι κοφτοὶ βράχοι τῆς ἔχρησίμευαν γιὰ λατομεῖα πώρινης πέτρας κι' ἀπ' αὐτὸ πῆρε καὶ τ' ὄνομά της. Ἐκεῖ λοιπὸν ταμπουρώθηκεν ὁ ἔδιος, μὲ τετρακόσια παλληκάρια κι' ἔχοντας κοντά του τὸν ἀδελφό του Μῆτρο, κι' ἀπὸ ἐκεῖ διοικοῦσε τὴν μάχη. Τὴ λιγοστή του αὔτὴ δύναμην ὁ Διάκος τὴν ἀνάπτυξεν ἀριστερὰ μέν, ὡς τὴ Δαμάστα ψηλά. Μ' ἑκατὸ δὲ ψυχῶμένα παλληκάρια, ποὺ ἐπὶ κεφαλῆς τους ἔταξε τὸν Καλύβα, τὸν Βακογιάνη καὶ τὸν Ἀναγνώστη Καλπούζο, ἔπιασε δεξιὰ τὸ λιθόκτιστο γιοφύρι τῆς Ἀλαμάνας καὶ τὸ χάνι ποὺ ἦταν στὴν ἀριστερὴν ἀκροποταμιά.

‘Ο ποταμὸς στὸ μέρος ἐκεῖνο ἔχει ἄνοιγμα ὡς πενήντα μέτρα καὶ ἡ θέα ἀπὸ τὸ γιοφύρι αὐτὸ εἶναι θαυμαστὴ καὶ ύποβλητική. Γιατὶ ὁ Τυμφρηστός, τὸ Ἐλαφοβιούνι καὶ ὁ Καλλίδρομος λές κι' ἔχουνε στήσει χορὸ τριγύρω του· καὶ οἱ Θερμοπύλες δίπλα τὸ χαιρετοῦνε καὶ δίνουν βαθύτατο νόημα κι' ἀγιάζουνε τὸ τοπίο...



Οἱ ὀπισθοφυλακὲς τοῦ μυρίανδρου Τούρκικου ὄρδιοῦ κατηφόριζαν ἀκόμη ἀπὸ τὶς στενοποριὲς τῆς Φούρκας· ἐνῷ οἱ ἐμπροσθοφυλακὲς εἴχανε φθάσει κι' ὅλα ἀνεμπόδιστα στὸ ποτάμι, καὶ εἴχανε στρατοπεδέψει μπροστὰ στοὺς λιγοστοὺς “Ἐλληνες πολεμιστές. Καὶ πέντε δλάκαιρα ἡμερονύκτια ἀπρακτούσανε, περιμένοντας ἵσως, πώς θὰ τρομάξουνε καὶ θὰ σκορπίσουνε. Καὶ γιόμιζαν τὰ πάντα ἀπὸ ἄγριες φωνές, κι' ἀπὸ ἀλαλητά, κι' ἀπὸ χοντρόλογα, σὰν γουγλίσματα ἀπὸ διάνους, τῶν Τουρκαλάδων, ποὺ ἔτρωγαν κι' ἔπιναν καὶ χόρευαν στροβιλίζοντας δαιμονιά, τὰ δυνατὰ καὶ μὲ φλογερά σάρκινα πάθη κορμιά τους. Καὶ σηκώνονταν σάλαγος φοβερὸς καὶ χαλαμανταριὸ ἀπὸ τὰ τούμπανα, τὰ τουμπελέκια καὶ τὰ υτέφια πού κτυποῦσαν, καὶ ποὺ ἀνεκατεύονταν μὲ τὰ στρινιάσματα καὶ τὰ χρεμετίσματα τῶν ὀλόγων.

Στὶς 22 ὅμις τοῦ μηνός, μὲ μπροστάρηδες κι' ὁδηγούς Ζητουνιάτες καὶ Πατρατζικιῶτες Τούρκους, ποὺ ἤξεραν καλὰ τὸν τόπο, κινήθηκαν πρὸς τὶς δυὸ γέφυρες, μοιρασμένοι σὲ δυὸ φάλαγγες. Καὶ τῆς μὲν ἀριστερᾶς, ποὺ τὴν ἀποτελούσανε Κακλαμάνοι

καὶ Χαλδούπηδες τῆς Ἀνατολῆς καὶ Γιουροῦκοι τῆς Μακεδονίας, ἀρχηγὸς ἦταν ὁ ἀνίκανος κι' ἀσήμαντος Μεχμέτ Κιοσές. Τῆς δὲ δεξιᾶς, ἀπὸ Ἀρβανίτες κι' ἀπὸ Κονιάρους τῆς Θεσσαλίας, ὁ πανούργος, ἄπιστος κι' ἀχόρταγος Ὁμέρ Βριώνης.



‘Η ἐπίθεση γίνηκε σύγχρονα κι' ἀπὸ τὶς δυὸ Τούρκικες φάλαγγες. Καὶ πρὸς τὸ Χάνι καὶ πρὸς τὸ γιοφύρι τῆς Ἀλαμάνος. Μὰ ̄σσο χαμπαρίζουνε τὰ βράχια τοῦ Παρνασσοῦ τ' ἀνεμοδείρια, τ' ἀστραπόβροντα καὶ τοὺς κεραυνούς, ἄλλο τόσο σάλεψαν ὅπὸ τὴ θέση τους καὶ οἱ “Ελληνες πολεμιστές, πίσω ἀπὸ τὸν φτενὸν κι' ἀδύναμο τοῖχο τοῦ Χανιοῦ καὶ πίσω ἀπὸ τὸ πρόχωμα πούντανε στήσει στὸ ἔμπα τῆς γέφυρας. Κι' ὁ Μεχμέτ Κιοσές, ντροπιασμένος, ἀναγκάσθηκε νὰ ὑποχωρήσῃ, κι' ἀναζητοῦσε πέρασμα στὸ ποτάμι, ποὺ τὰ νερά του ἦταν κάπως φουσκωμένα· γιατὶ ἀπὸ τὸ πρωὶ σιγόβρεχε, κι' ἐπάνω στὰ βουνὰ ψηλότερα εἶχε βρέξει πιὸ πολύ, κι' ἔγινε κατεβασιά.



Στὸ γιοφύρι τῆς Σανίδας ὁ γερο-Δυοβουνιώτης, μὲ τὰ τετρακόσια κι' αὐτὸς παλληκάρια του, ἀντιτάχθηκαν ἡρωϊκὰ στὴν δρμητικὴ ἐπίθεση τοῦ Ὁμέρ Βριώνη. Ψηλὸς κι' ὀλόρθος σὰν ἔλατο, μὲ τάσπρα του μαλλιὰ ἀνάρριχτα κι' ἀνεμιστά, καὶ μὲ τὰ μάτια του ποὺ ἦταν θρονιὰ τῆς θάρρητας καὶ τῆς φρονιμάδας κι' ἐπετούσανε φωτιές, ἐγκαρδίωνετοὺς ἄνδρες του. Μὰ ὁ πονηρὸς Ὁμέρ πασᾶς, μὲ τοὺς μισοὺς Ἀρβανιτάδες καὶ τοὺς Κονιάρους του, σὰν εἰδεὶς πῶς δὲν θὰ μποροῦσε νὰ τεὺς καταβάλῃ καὶ νὰ περάσῃ, ἀναζήτησε καὶ βρῆκε πέρασμα τοῦ ποταμοῦ μακρύτερα καὶ λίγο ψηλότερα ἀπὸ τὸ Λιανοκλάδι· καὶ περνῶντας τὸ κατηφόρισε γιὰ νὰ ἐπιτεθῇ ἀπὸ πίσω κατὰ τοῦ Δυοβουνιώτη.

Τὰ καραούλια ὅμως τὸν εἰδοποίησαν ἔγκαιρα. Καὶ τότε βλέποντας τὸν ἄμεσο κίνδυνο, πῶς θὰ τοὺς περιζώσουν καὶ θὰ τοὺς χαλάσουν ὅλους, ὑποχωρησε, πολεμῶντας πάντα, πρὸς τὸ Δέμα· κι' ἀπὸ ἔκει, σὰν ἔχαθηκεν δριστικὰ ἡ μάχη, πρὸς τὰ Δυού Βουνά. Καὶ βρέθηκαν γι' αὐτὸς κάποιοι ποὺ εἴπανε, πῶς ἐπῆρε τάχα πολλὲς σακκοῦλες μὲ φλωριὰ ἀπὸ τὸν Ὁμέρ. Μὰ εἶναι, χωρὶς ὄλλο, καθαρώτατη συκοφαντία αὐτό· γιατὶ ὅλη του ἡ ζωὴ φανερώνει πῶς ἦταν ὄγνότατος πατριώτης.



‘Ο Ὁμέρ πασᾶς, ἀφοῦ παραμέρισε κι' ἔξετόπισε τὸν γερο-Δυοβουνιώτη, στράφηκε, μὲ τὸ ὄρδι του, πρὸς τὴν Χαλκωμάτα, ποὺ τὴν ὑπεράσπιζε ὁ Πανουργιᾶς μὲ τὰ παλληκάρια του, κι' ὁ

δεσπότης τῶν Σαλώνων Ἡσαΐας. Καὶ ταύτοχρονα, ἄλλο ὄρδιν  
ἀπὸ Ἀρβανιτάδες ἐπιτέθηκε κατὰ τοῦ Κομνᾶ Τράκα, ποὺ εἶχε  
ταμπουρωθῆ, μὲ τὰ παλληκάρια του στὸ Μουσταφάμπεϋ.

Σφοδρότατη ἦτανε ἡ ἐπίθεσή τους. Μὰ τὰ παλληκάρια  
ἀντισταθήκανε, μ' ὀνδρειοσύνη καὶ μὲ ὑπέροχο πνεῦμα αὐτοθυ-  
σίας. Καὶ οἱ Ἀρβανίτες, ποὺ ἐπάθανε μεγάλες ζημιές, ἀναγκασθή-  
κανε νὰ ὑποχωρήσουνε, κι' ἀποτραβηχθήκανε καὶ τὰ παλληκά-  
ρια. Καὶ τότες οἱ Τούρκοι, ἐνωμένοι ὅλοι μαζὶ καὶ μ' ἀρχηγό τους  
τὸν ἴδιο τὸν Ὄμερ πασᾶ, κτύπησαν τὸν Πανουργιᾶ καὶ τοὺς  
ἄνδρες του στὴ Χαλκωμάτα. Μὰ κι' αὐτοὶ ἀντισταθήκανε ἥρωϊ-  
κὰ κι' ἔχαλασσαν πολλὴ Τουρκιά. Μὰ στὸ τέλος ὑποχωρήσανε,  
ἀφοῦ χάθηκαν στὴ μάχη λιγοστὰ παλληκάρια. Κι' ἀνάμεσά  
τους δὲ Ἐπίσκοπος τῶν Σαλώνων Ἡσαΐας κι' δὲ ἀδελφός του  
Παπα-Γιάννης· ποὺ τοὺς πρόλαβον καὶ τοὺς χάλασσαν οἱ Τούρ-  
κοι κάτω ἀπὸ τὰ πλατάνια τῆς βρύσης τοῦ χωριοῦ τὴν ὄρα  
ποὺ δὲ δεσπότης—τελευταῖος ἀπὸ ὅλους—καθαλίκευε τὴν φοράδα  
του γιὰ νὰ φύγῃ.



«Πατρίδα, σὰν τὸν ἥλιο σου, ἥλιος ἄλλοῦ δὲν λάμπει...». Αὔτὸς ὁ στίχος τοῦ Μαβίλη μούρχεται πάντα στὸ νοῦ κάθε φορά  
ποὺ θὰ βρεθῶ ἀπέναντι σὲ μόρφες ἥλιακές σὰν αὔτὴ τοῦ ἐπι-  
σκόπου Ἡσαΐα.

Τὸ παράδειγμά τους εἶναι ἀστείρευτη πηγὴ δύναμης καὶ  
ζωῆς. Καὶ μᾶς διδάσκει, πώς ἔνας λαός ποὺ ξεπηδοῦν, κάθε  
τόσο, ἀπὸ τὰ σπλάγχνα του τέτοιοι ἥρωες, ποτέ του δὲν θὰ  
χαθῆ: καὶ ποτὲ δὲν θὰ βουλιάξῃ στὴν ἀβύσσο τοῦ ἀφανισμοῦ,  
ὅποια φουρτούνα κι' ἀν τὸν βρῆ. Γιατὶ ἡ προγονική του παρά-  
δοση τοῦ εἶναι καταφύγιο· κι' ἀπόσκεπτο λιμάνι, ποὺ μπορεῖ ν'  
ἀραξοβολᾶ. Κι' ὅσο κι' ἀν τὸν ἔχουνε κουρσέψει καὶ ρημάξει, νὰ  
ξαναγιομίζῃ τὰ χέρια του, μὲ βιός ἀπὸ τὸν προγονικό του θη-  
σαυρὸ καὶ νὰ γιατρεύῃ καὶ νὰ στυλώνη τὴν καρδιά του μὲ βάλ-  
σαμο. Γιατὶ νοιώθει ν' ἀνασταίνωνται καὶ νὰ κυλοῦνε μέσα στὰ  
ρεῖθρα τοῦ αἵμάτου του ὅλες οἱ χαρὲς κι' ὅλοι οἱ θρίαμβοι τῶν  
προγόνων του. Καὶ μαζὶ τους ξανακινᾶ, γιὰ καινούργιες θά-  
λασσες καὶ γιὰ ψηλότερες κορφές!

“Οχι! Δὲν εἶναι παραμύθι ἡ παλὴ ἱστορία γιὰ τὸν Ἀνταῖο.  
Στὸν τόπον αὐτό, ποὺ τὸν ἀγκαλιάζει τρυφερὰ δὲ πιὸ γαλάζιος  
οὐρανὸς τοῦ κόσμου, κάθε φορὰ ποὺ θάρχόμαστε σὲ πραγματι-  
κὴν ἐπαφὴ μὲ τὴν Ἱερή μας παράδοση, θὰ ξεφεύγωμε πάντα ἀπὸ  
κάθε μικροψυχία· θὰ πλαταίνωμε τὴ χαρά μας, καὶ θὰ ξανανθί-  
ζῃ μέσα μας, σὰν μαγιάτικο ρόδο, ἡ ἐλπίδα. Καὶ θὰ ξαναρχίζῃ  
τ' ἀνηφόρισμά μας. Καὶ ποτέ, νοά, ποτὲ δὲν θὰ κλείσῃ ὁ κύκλος

τῆς τιμῆς καὶ τῆς δόξας τοῦ Γένους μας. Γιατὶ ἐπάνω ἀπὸ τὴν δλόφωτη αὐτὴ γῆ μας, ἀπαλοφυσῷ ὁ ἀκατάλυτος μουσικὸς ρυθμὸς τῆς αἰωνιότητας. Βαθεὶὰ στὰ χώματά της είναι φυτεμένος ὁ σπόρος τῆς ἀθανασίας. Καὶ βλέπει κανεὶς παντοῦ τ' ἀχνάρια τοῦ ἀόρατου.

Αθάνατε 'Ησαΐα, φτωχὸς καλογεράκι ἥσουνα κι' ἐσύ στὸ μοναστήρι τοῦ Προδρόμου τῆς Δεσφίνας. Καὶ τρία μόλις χρόνια εἴχανε περάσει, ἀφ' ὅτου στὰ 1818 χειροτονήθηκες δεσπότης· καὶ σ' ἔστειλεν ὁ Γρηγόριος ὁ Ε' στὰ Σάλωνα, μὲ τὴν παραγγελία «νὰ γεωργῆς ἀκαμάτως, ίνα δώσῃ σοι ὅλβια γεώργιας ὁ Πανύψιος». Καὶ σ' ὅλον αὐτὸν τὸ καιρὸν συντήρησες τὴν καρδιά σου θερμή, γενναία, ἀνήσυχη· κι' ἔσπειρες διπλόφουχτα τὸν σπόρο τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς Ἐλευθερίας. Κι' ἀφοῦ χειραγώγησες ἔτσι τὸ πρόμνιο σου, εὐλόγησες στὸ μοναστήρι τοῦ ἀγίου Λουκᾶ, ὅπως ὁ Γερμανὸς στὴ Λαύρα, τοὺς ἀγωνιστές· καὶ τοὺς εἶπες νὰ πάρουνε τὸν ἀνηφορικὸ δρόμο τοῦ Χρέους καὶ νὰ γίνουνε "Ηρωες. Κι' ἐκλαίγανε ὅλοι τους σὰν παιδιά....

Καὶ τοὺς ἀφῆκες κι' ἔψυχες. Κι' ἔτρεξες στὴ Χαλκωμάτα νὰ βρῆς τὸ Διάκο. Καὶ νὰ κρατήσῃς μαζί του τὰ στενὰ, ποὺ σοῦ ἐμπιστεύθηκεν ὁ Θεὸς τῆς Ἐλλάδας. Καὶ φορτωμένος τὸ Σταυρό σου, ὑπάκουουσες στὸν ἀνώτερο ρυθμὸ τοῦ χρέους, ὅπως ἄλλοτες ὁ Λεωνίδας. Κι' ἔγινες κι' ἐσύ ἔνας ἀπὸ τοὺς τριακόσους του...

(Συνεχίζεται)

ΘΕΟΔΟΣΗΣ ΣΠΕΡΑΝΤΣΑΣ

ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΟΥ ΣΑΜΟΥ ΕΙΡΗΝΑΙΟΥ

ΜΕΛΕΤΗΜΑΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ

TOMOI 1-5

ΕΚΑΣΤΗ ΣΕΙΡΑ ΔΡΧ. 300

Πωλοῦνται εἰς τὰ Γραφεῖά μας, ἀποστέλλονται δὲ καὶ ταχυδρομικῶς ἐλεύθερα ταχυδρομικῶν τελῶν.

ΣΤΑΧΥΑ ΑΙΓ' ΤΟΝ ΑΓΡΟ ΤΟΥ

40. ΣΥΜΒΟΛΑ ΚΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΣ

«Οὐ γάρ ἀπέστειλεν ὁ Θεὸς τὸν Υἱὸν αὐτοῦ εἰς τὸν κόσμον  
ἴνα κολνῇ τὸν κόσμον, ἀλλ' ἵνα σωθῇ ὁ κόσμος δι' αὐτοῦ».

(Ιωάν. γ', 13—17)

Εἶχε προηγηθῆ μιὰ δόλονύκτιος συνομιλία τοῦ Νικοδήμου μετὰ τοῦ Ἰησοῦ. Ἡ συνομιλία περιεστράφη γύρω ἀπὸ τὴν ἀναγέννησι καὶ τὴν σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου. Σεβαστὸ πρόσωπο, τίμιος ἀνθρώπος, ἀπροκατάληπτος καὶ δίκαιος ὅπως φανερώνει ἡ μαρτυρία τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Λουκᾶ (κγ', 51), καὶ ἡ ὄλη του διαγωγῆ, μ' ὄλην τὴν ἀγαθότητα τοῦ χαρακτῆρος τῆς περασμένης ἡλικίας, ἥθελησε νὰ τακτοποιήσῃ προβλήματα τῆς συνειδήσεώς του. Πάντοτε ὁ ἀνθρώπος, ὁ σωστὸς καὶ ἀκέραιος καὶ ἴσορροπημένος ἀνθρώπος ποὺ δὲν ἔθεσποιήσε τὸ ἐγώ του καὶ τὴν σάρκα του, σὲ στιγμὲς πρὸ παντὸς ποὺ τὸ κουρασμένο καὶ πάντοτε ἀνήσυχο κτῆνος κοιμᾶται, κάνει κάτι συζητήσεις μυστικὲς μὲ τὸν ἔαυτό του, τὰ βάθη του κάτω ἀπὸ τὸ μικρὸ θόλο τῆς δικῆς του Ἐκκλησιᾶς : τῆς καρδιᾶς του. Κι' ἀφοῦ συζητήσῃ μὲ τὴν καρδιά του, νοιῶθει τὴν ἀνάγκη νὰ ὑποβάλῃ τὰ πορίσματα τῶν συζητήσεων αὐτῶν στὸν ἔλεγχο τοῦ Θεοῦ σᾶν ἔνα εἰδός ἔξομοιογήσεως, πιστεύοντας ἀπόλυτα πώς μόνον ἔτσι μπορεῖ νὰ εἴναι ἀσφαλισμένος. Ὁ Νικόδημος, ποὺ πάντα ἀντιδροῦσε κατὰ τῶν παρανομῶν τοῦ Ἐβραϊκοῦ Συνεδρίου, εἶχε πιστεύει ἀπόλυτα στὴ θεότητα καὶ τὸ λυτρωτικὸ ἔργο τοῦ Κυρίου, καὶ ἀπὸ τὴν ὄλη του ἡλικῆ ἀκτινοβολία καὶ ἀπὸ τὰ σημεῖα ποὺ φανέρωναν κατακάθαρα ὅτι ἥσαν ὑπερφυσικὰ μὲ πνευματικότητα καὶ βαθειὰ σκοπιμότητα.

‘Ο Νικόδημος καλοπροαίρετος ἀνθρώπος καὶ ψυχικὰ παρασκευασμένος ἔζητοῦσε εἰλικρινά, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν πειράζοντα τὸν Ἰησοῦν Νομικόν (Ματθ. κβ', 35), νὰ τακτοποιήθῃ ψυχικὰ καὶ νὰ ἐφοδιασθῇ μὲ ὅ,τι χρειάζεται γιὰ τὸ παντοτεινὸ ταξίδι. Κι' ὁ μόνος ὄρμόδιος φυσικὰ δὲν ἤταν ὅλος παρὰ ὁ Ἰησοῦς, ὁ ὄποιος κατ' ἔξαίρεσιν ἐδέχθη τὸν Νικόδημον, δεδομένου ὅτι ὅλοτε παρόμοιον αἴτημα ὅλου τὸ ἀπέρριψε μὲ τὸ δικαιοιογητικό : «Αἱ ἀλώπεκες φωλεούς ἔχουσι καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ κατασκηνώσεις, δὲν οὐδὲς τοῦ ἀνθρώπου δὲν ἔχει ποὺ τὴν κεφαλὴν κλίνῃ» (Λουκ. θ', 58). Τοῦτο φανερώνει πώς περιέργεια, ἀσκοπος καταπόνησις, χασκοκαιρία καὶ κάτι τέτοια δὲν χωροῦν ἐκεῖ ὅπου καὶ τὸ δευτερόλεπτο πρέπει νὰ χρησιμοποιῆται πρὸς οἰκοδομήν.

Μὲ τὴν πρώτη ἐπαφή του ὁ Νικόδημος μετὰ τοῦ Χριστοῦ κατὰ τὴν ἡσυχη καὶ ἀποφασιστικὴ ἐκείνη νύχτα μὲ τὴν πρόοδο τῆς κατὰ μόνας συζητήσεως, ηὐλογήθη ἴδιαιτέρως γιατὶ ἔμαθε ἀπὸ τὸ στόμα τοῦ Θεανθρώπου τὶς αἰώνιες ἀλήθειες τοῦ σωσμοῦ τῶν ἀνθρώπων. Ὁ ἄνθρωπος γεννιέται, πρὶν πιστεύσῃ στὴ θέστητα τοῦ Κυρίου καὶ βαφτισθῇ, σάρκικός. Ἔχει ζωή, πνοή, αἰσθήματα, σκέψεις, εἶναι προικισμένος μὲ τόσες ψυχικές καὶ πνευματικές δεξιότητες, δὲν παύει ὅμως νὰ εἶναι ἕνας σάρκινος ὅγκος μὲ βάρος καὶ μὲ ἔκτασι βγαλμένος ἀπὸ τὴν κοιλιὰ τῆς μάννας του. Αὐτή του ὅμως ἡ σύνθεσις καθαρῶς ὑλική, κυτταρική καὶ αἷματική, δὲν ἀπασχολοῦσε τὸ Νικόδημο, ὅπως καὶ κάθε στοιχειωδῶς λογικὸν ἀνθρώπῳ. Τὸν Νικόδημο ἀπασχολοῦσε τὸ πρόβλημα τῆς ἀναγεννήσεως ποὺ δὲν ἦταν θέμα τῆς γῆς ἀλλὰ τοῦ οὐρανοῦ. «Ἐάν μή τις γεννηθῇ ἄνωθεν, οὐ δύναται ἰδεῖν τὴν Βασιλείαν τοῦ Θεοῦ» (Ιωαν. γ', 3). Η σάρκα, ὡς σάρκα ἀχρηστεύεται, ἔτσι πλήρως. Εἶναι, δηλαδή, ἀνύπαρκτος ὡς ὑπόθεσις ἐνδιαφέροντος τοῦ Ἰδίου τοῦ ἀνθρώπου μὲ τὴν ἀθάνατη ψυχή του καὶ τοῦ Θεοῦ. Ἐφ' ὅσον ἡ σάρξ θὰ μένη σάρξ ὅπως ἐβγῆκεν ἀπὸ τὴ σάρκικὴ κοιλιά, δὲν ἔχει καμμιὰ ἀξία. Βεβαρημένη κληρονομικῶς καὶ φορτισμένη μὲ τὰ Ἰδια τῆς τὰ κρίματα, «οὐ δύναται ἰδεῖν τὴν Βασιλείαν τοῦ Θεοῦ», γιατὶ φέρει μέσα τῆς σαρκοποιημένη ψυχή. Νόμος Μωσαϊκὸς καὶ ἥθικολογίες στὰ μέτρα τῶν ἀνθρωπίνων συμφερόντων, δὲν σώζουν. Ὁ ἄνθρωπος δὲν μπορεῖ νὰ πειπλανᾶται σ' ἀγκαθότοπους, νὰ βαδίζῃ ἐπάνω στὰ τρόχαλα τοῦ κακοῦ, νὰ ταλαιπωρῇται κατὰ τὶς ἀτέλειωτες νύχτες τῆς πορείας του, χωρὶς νὰ βλέπῃ πουθενά φῶς, ἢ, ἀν τὸ βλέπῃ, νὰ μὴ μπορῇ νὰ τὸ πλησιάσῃ γιὰ νὰ δικαιώσῃ τοὺς πόθους του καὶ τὶς ἐλπίδες του. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Ἰησοῦς ἐτόνισε στὴν ἀρχὴ τῆς συζητήσεως πῶς ἀναγκαιοτάτη προϋπόθεσις φωτισμοῦ καὶ ἐμπεδώσεως τῆς ἀληθείας εἶναι ἡ «ἄνωθεν» γέννησις. Γιατὶ καὶ κάθε ζωντανὸς ὄργανισμὸς ἀπὸ τοῦ ἀτελεστέρου μέχρι καὶ τοῦ ἀνθρώπου σαρκικῶς γεννᾶται κατὰ τοὺς κοινοὺς φυσιολογικοὺς νόμους. Τὸ αὐτὸ ἴσχυει καὶ γιὰ ὅσους ἡ χριστιανικὴ πίστις θεωρεῖ, ἀν καὶ ἀνθρώπους, ὡς ἀπλὰ κινούμενα ζωντανά, διαφέροντα ἀπὸ τὰ τετράποδα κατὰ τὸ σχῆμα μόνον. Αὐτὰ ἀκριβῶς τὰ ζωντανά, λοιπόν, πρέπει νὰ ξαναγεννηθοῦν, ἀν θέλουν νὰ ἰδουν πρόσωπο Θεοῦ καὶ Βασιλεία τῶν Οὐρανῶν, ἔστω κι' ἀν εἶναι μορφωμένα, σοφά, ἀνήλικα ἢ ἡλικιωμένα. Πρέπει νὰ μποῦν σὲ μιὰ δεύτερη κοιλιά, καὶ μετὰ νὰ ξαναγεννηθοῦν πολὺ διαφορετικὰ ἀπ' ὅ, τι σαρκικὰ εἶναι.

Αὐτὸ τὸ κατηγορηματικὸ «π ρ ἐ π ε ι», ποὺ τὸ ἐφήρμοσεν ὁ Νικόδημος στὸ πρόσωπό του, πρᾶγμα ποὺ φανερώνει δίψα λυτρωτικῆς μαθήσεως, ἔκαμε τὸ Νικόδημο νὰ ρωτήσῃ: «Πῶς δύναται ἀνθρώπος γεννηθῆναι, γέρων ὃν; Μή δύναται εἰς τὴν κοιλίαν

τῆς μητρὸς αὐτοῦ δεύτερον εἰσελθεῖν καὶ γεννηθῆναι;». Τὸ ἔρωτημα ὁδηγεῖ καὶ στὴν οὐσίᾳ τῆς συζητήσεως. 'Ο Νικόδημος ἀντιπροσώπευε τὸν καλόγυνωμο καὶ καλόπιστον Ἰουδαῖο, μὰ τούλειπεν ἀκριβῶς αὐτὸ ποὺ ζητοῦσεν ὁ Κύριος μας: ὃ ἀνωθεν φωτισμὸς ποὺ δίδεται ἀμέσως μὲ τὴν «ἀνωθεν» γέννησιν. 'Εὰν γιὰ ὅλους μας παίρην σειρὰ Μυστηρίου ἡ ψυχικὴ ἀναγέννησις, πολὺ περισσότερο γιὰ τὸν Ἰουδαῖο, ποὺ τώρα κατηχεῖται καὶ χειραγωγεῖται προσωπικῶς ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ. Τὸ δύσκολο τοῦ πράγματος ἔγκειται στὴ φύση του. Δὲν πρόκειται περὶ γνώσεως διδακτῆς, ἀλλὰ περὶ πίστεως ποὺ ἀναπληροῦ καὶ ξεπερνᾷ τὴ γνῶσι. Πρὸς αὐτὴν τὴν πίστιν ἔλκεται ὁ Νικόδημος ποὺ, ἀν πραγματικὰ τὴν εἶχε, ἔπρεπε νὰ δικαιωθῇ καὶ μὲ τὴν «ἀνωθεν» γέννησιν. 'Ο Χριστὸς δὲν εἶναι πρόσωπον μελέτης καὶ καλλιτεχνικῶν ἐμπνεύσεων, οὔτε καὶ μπορεῖ νὰ σταθῇ σὲ γραμμὴ συγχρίσεων γιατὶ ἀνθρώπινες προτιμήσεις, ὥστε νὰ μείνῃ βαθειὰ ἵκανον ποιημένος ὁ Νικόδημος μὲ τὴν πίστι του ἔστω καὶ στὴ θεότητα τοῦ Κυρίου, ἀν δὲν ἀναγεννηθῇ. Καὶ τοῦτο διεκήρυξε σ' εὐρύτερο κύκλῳ, ἀποστέλλοντας τοὺς μαθητάς του στὸ ἔργο τῆς εὐαγγελικῆς διακονίας: «Ο πιστεύσας καὶ βαπτισθεὶς σωθήσεται» (Μάρκ. ιστ', 16).

Τὸ ὅτι δὲν ὠφελεῖ ἡ θεωρητικὴ καὶ ἀπλῆ καὶ σωστή, ἔστω, πίστις, χωρὶς τὴν «ἀνωθεν» γέννησιν, δηλαδὴ τὸ βάπτισμα καὶ τὰ συνυπολούθιοῦντα αὐτῷ Μυστήρια τῆς Ἐκκλησίας μας τὸ τονίζει σαφέστατα ὁ Σωτὴρ στὸ Νικόδημο ἀπαντητικά: «Ἄμην, ἀμήν λέγω σοι, ἐὰν μή τις γεννηθῇ ἐξ ὄντος καὶ Πνεύματος, οὐ δύναται εἰσελθεῖν εἰς τὴν Βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Τὸ γεγεννημένον ἐκ τῆς σαρκὸς σάρξ ἔστι, καὶ τὸ γεγεννημένον ἐκ τοῦ Πνεύματος πνεῦμα ἔστιν. Μή θαυμάσῃς ὅτι εἴπον σοι, δεῖ ὑμᾶς γεννηθῆναι ἀνωθεν». Ἐπομένως χωρὶς νὰ μπῃ κανεὶς καὶ πάλι στὴν κοιλιὰ τῆς μάννας του, μπορεῖ νὰ ἀναγεννηθῇ, μπαίνοντας στὴ Χριστιανικὴ κολυμβήθρα, ὅπου τὸ Πνεῦμα τὸ «Ἄγιον δρᾶ» κατὰ τρόπον ἀνακαίνιστικὸν στὴ σάρκα καὶ στὴν ψυχή, ὡστε νὰ βγαίνῃ ἀπὸ τοῦ μέσα ὁ καινούργιος ἀνθρωπὸς ὅπως τὸν θέλει ὁ Χριστὸς καὶ τὸν ποθεῖ ὁ Νικόδημος. Οἱ ἀνθρώποι ὡς σάρκες, γεννῶνται ἀπὸ πολλὲς κοιλιές κι' ἀπὸ πολλὲς μαννάδες. Γι' αὐτὸ εἶναι σαρκικὸν καὶ γι' αὐτὸ ἔχουν καὶ διαφορετικὰ αἰσθήματα, γνῶμες, ἡθικὰ καὶ πνευματικὰ διαφέροντα, γι' αὐτὸ καὶ δὲν παρουσιάζουν ἐνότητα ψυχική. 'Εφ' ὅσον ὑπερισχύει τὸ κτηνῶδες, δὲν ἔχει σημασία ἀν ὃ ἔνας παρουσιάζεται μὲ καλοθρεμμένα τὰ ἔνστικτα τοῦ λύκου, τῆς ἀλεποῦς, τοῦ ἡμιόνου, τοῦ χοίρου, τοῦ φιδιοῦ, τῆς ὄαίνης ἢ τῆς τίγρεως ἢ ὁ ἄλλος εἶναι αἰχμάλωτος μονάχα ἀπὸ τὸ ἔνα. Σημασίαν ἔχει ὅτι ὁ ἀπιστος, ὁ ἀβάφτιστος καὶ ὁ ἀχαρίτωτος εἶναι σάρξ, ἀφοῦ «τὸ γεγεννημένον ἐκ τῆς σαρκὸς σάρξ ἔστι, ἐὰν μὴ γεννηθῇ ἐξ ὄντος καὶ Πνεύματος» ('Ιωάν. γ', 5 κ.ἔ.).

Σάρξ καὶ ψυχὴ εἶναι δηλητηριασμένα ἀπὸ τὸ φίδι τῆς ἀμαρτίας ποὺ τροφοδοτεῖ τὰ τυφλὰ ἔνστικτα καὶ κρατεῖ στὸ σκοτάδι τὸν ἄνθρωπο γιὰ νὰ κουβαράζεται μ' ἐκείνη ἀδιάντροπα καὶ ὀργιστικὰ στὸ ἄντρο τῶν ἑρώτων τῆς, γιατὶ κατορθώνει, μὲ τὴ δική της λογική, νὰ κρατῇ κοιμισμένη τὴ συνείδησι τοῦ ἀμαρτωλοῦ γιὰ νὰ τὸν σκοτῶσῃ στὸ τέλος. 'Ακριβῶς γι' αὐτὸ καὶ θέλοντας δ' Ἰησοῦς ν' ἀπογειώσῃ τὸν ἄνθρωπο καὶ νὰ τὸν ἐλκύσῃ μαζί του, ὁδηγεῖ τὸ Νικόδημο σὲ ψηλότερες ἀναβάσεις ἀποκαλύπτοντας σ' αὐτὸν πῶς δὲ Συζητήτης του εἶναι 'Ἐκεῖνος ὅστις εἶχε τὴ δόξα πρὸ τῆς συστάσεως τοῦ ὑλικοῦ κόσμου, προαιώνιως, πλησίον τοῦ Πατρός ('Ιωαν. Ι', 5 κ.έ.): «Οὐδεὶς ἀναβέβηκεν εἰς τὸν Οὐρανὸν εἰ μὴ ὁ ἐκ τοῦ Οὐρανοῦ καταβάς, ὁ υἱὸς τοῦ ἄνθρωπου ὁ ἀνὴρ ἐν τῷ οὐρανῷ». Δηλαδὴ παρὰ τὴν ἐνανθρώπησιν Του, δὲν ἀπεχωρίσθη τῶν Πατρικῶν κόλπων, ὅπως καὶ δὲν ὑπῆρξε στιγμὴ ποὺ νὰ μὴν εἶχε τὴν ὑπαρξίν Του, ἔστω κι' ἀν ὁ ὑλικὸς ἡ καὶ πνευματικὸς-ἀγγελικὸς κόσμος δὲν ἐδημιουργεῖτο. 'Εν τῷ Τριαδικῷ Θεῷ ὑπάρχει ἡ ἀπόλυτος πληρότης καὶ τὸ θεῖον δὲν ἔχει ἀνάγκην οὔτε καὶ τῆς ἀγγελικῆς συντροφιᾶς. 'Η δημιουργία τοῦ κόσμου, ὁρατοῦ καὶ ἀοράτου βρίσκεται στὸν κόλπο τοῦ Μυστηρίου. Θετικὰ μονάχα μπόροῦμε νὰ εἴπωμε πῶς ἡ ἐνανθρώπησις τοῦ Κυρίου ἐγένετο ἀπὸ ἀγάπη καὶ χάριν τῆς σωτηρίας τοῦ «κόσμου»: «Οὕτω γάρ ἡ γάπησεν δ' Θεὸς τὸν κόσμον, ὥστε τὸν Γίδὸν αὐτοῦ τὸν Μονογενῆ ἔδωκεν, ἵνα πᾶς δ' πιστεύων εἰς αὐτὸν μὴ ἀπόληται, ἀλλ' ἔχῃ ζωὴν αἰώνιον» ('Ιωαν. γ', 16). Τοῦτο σημαίνει πῶς μόνον δι' αὐτοῦ ἐπιτυγχάνεται ἡθικὴ καὶ πνευματικὴ ἀποτοξίνωσις, ἡ ἀπαλλαγὴ τοῦ ψυχοσωματικοῦ ὄργανισμοῦ ἀπὸ τὸ δηλητήριο τῆς ἀμαρτίας ποὺ τὸ ἀρχαῖο φίδι ἔσταλαξε μέσα στὶς φλέβες τῆς ἀνθρωπότητος, καὶ δχι μὲ τὰ σκιώδη τοῦ Νόμου καὶ τὴ γνῶσι ὅπως ἐπίστευαν καὶ πιστεύουν ἀκόμη καὶ σήμερα εἰδωλολάτραι καὶ αἱρετικοί.

Γι' αὐτὸ τὸ λόγο καὶ δὲν ἔδίδαξεν ἀπλῶς δ' Ἰησοῦς, γεμίζοντας τὰ μυαλὰ τῶν ἀνθρώπων μὲ τὸ περιεχόμενο τῆς κατὰ Θεόν, ἔστω, σοφίας, ἀλλ' διὸ 'Αρχιερεὺς προσέφερεν ἔαυτὸν λύτρον ἀντὶ πολλῶν (Ματθ. κ', 28 κ.ά.), θυσιασθεὶς δηλαδὴ ὑπὲρ τῆς τοῦ κόσμου ζωῆς καὶ σωτηρίας. Τὸ στοιχεῖο ποὺ προστίθεται στὴν ἀληθινὴ θεογνωσία καὶ διὰ τοῦ ὅποιου ἀποκτῷ προσωπικήν, ἐσωτερικὴ βεβαιότητα, ἐν σχέσει μὲ τὴ σωτηρία του, δ' ἄνθρωπος, εἶναι ἡ θυσία τοῦ 'Αναμαρτήτου. "Ανευ τῆς θυσίας αὐτῆς δὲν μποροῦσε νὰ θεμελιωθῇ καὶ νὰ ὑπάρξῃ μυστηριακὴ ζωὴ καὶ ἀνευ τῆς μυστηριακῆς ζωῆς δὲν μποροῦσε νάχωμε ἀναγέννησι περὶ τῆς ὅποιας ὡμίλησε στὸ Νικόδημο δ' Κύριος μας. 'Ο σταυρικὸς θάνατος ἐγένετο ἀκένωτος πηγὴ θείων δωρεῶν. Τὸ Πανάγιόν Του Αἷμα καθαρίζει ἡμᾶς ἀπὸ πάσης ἀμαρτίας (Α' 'Ιωάν. α', 7). »'Ἐὰν ὁμολογῶμεν τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν, πιστός ἐστι καὶ δίκαιος, ἵνα ἀφῇ τὰς ἀμαρτίας καὶ καθαρίσῃ ἡμᾶς

ἀπὸ πάσης ἀδικίας» (α', 9). «Ολ' αὐτὰ ὅμως τὰ ἀρρήτου ἀγάπης καὶ ἀφθάστου θεῖκῆς ἀγαθότητος σωτήρια ἐπήγασαν ἀπὸ τὴ Θυσία τοῦ Θεανθρώπου, ὑποστάντος τὸν διὰ Σταυροῦ ἀτιμωτικὸν θάνατο πρὸς χάριν μας. Ὁ Ἰησοῦς, ὑπενθυμίζοντας ἓνα ἴστορικὸν γεγονός ποὺ ἀναφέρεται στὸ Ἀριθ. κα', 8, 9 τῆς Π. Διαθήκης, προεῖπε καὶ τὸ Σταυρικό του θάνατο ποὺ ἐπεβάλλετο γιὰ τὸ σωσμὸν τοῦ ἀνθρώπου ἀπὸ τὸ δηλητήριο ποὺ ἐνεστάλαξε καὶ ἐνσταλάζει ὁ δηλητηριῶδης δψις, ἔως οὗ γιὰ πάντα ταρταρωθῇ: «Καὶ καθὼς Μωϋσῆς ὑψώσε τὸν δψιν ἐν τῇ ἐρήμῳ, οὕτως ὑψώθηναι δεῖ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου, ἵνα πᾶς διποτεύων εἰς αὐτὸν μὴ ἀπόληται, ἀλλ' ἔχῃ ζωὴν αἰώνιον» (*'Ιωάν.* γ', 14-15). Εἰδικὰ ὡς πρὸς τὸ ἴστορικὸν γεγονός δὲν ἀμφέβαλεν ὁ Νικόδημος ὡς γνώστης τῶν Γραφῶν. «Ἐτσι ἀπὸ τὸ συγκεκριμένο, ἀλλὰ καὶ μὲ συμβολικὴ σημασία γεγονός, ὁ Νικόδημος ὀδηγεῖται πρὸς τὸ Μυστήριον τοῦ Σταυρικοῦ θανάτου τοῦ Κυρίου. Καὶ ἀσφαλῶς λόγῳ τοῦ ἐντυπωσιακοῦ χαρακτῆρος τοῦ ὑψωθέντος τότε ἐπὶ κοντοῦ χαλκίνου ὅμοιωματος δψεως καὶ τῶν σωστικῶν ἀποτελεσμάτων ἐπὶ τῶν ἀμαρτησάντων Ἰσραηλιτῶν, ὁ Νικόδημος κρατοῦσε ζωὴρὴ τὴν εἰκόνα τὴν ὅποιαν καὶ ὁ Κύριος ἐπὶ τοῦ Γολγοθᾶ παρουσίασε στὸν Ἐαυτό του ζωντανὴ καὶ μὲ ἀθάνατο πνευματικὸν περιεχόμενο.

Τὸ ἴστορικὸν ἐκεῖνο γεγονός ἐπὶ τοῦ ὅποιου ἀναφέρεται ὁ συμβολικὸς χάρτινος δψις διποτεύων ἐσχημάτισε σταυρὸν ἐπὶ τοῦ κοντοῦ, λέγει τὰ ἔξῆς: «Οταν ὁ Ἰσραηλιτικὸς λαὸς μετὰ τὴν ἔξοδό του ἀπ' τὴ γῆ τῆς σκλαβιᾶς, τὴν Αἴγυπτο, ἐβάδιζε στὴν ἀραβικὴ ἐρημο, ἔδειξε, μόλις ἔφθασε στὴ γῆ τῆς Ἐδώμ, μετὰ τὸ ὅρος "Ωρ πρὸς τὴν Ἐρυθρὰ θάλασσα, δλιγοψυχία. Καὶ ἀντὶ νὰ προσευχηθῇ καὶ νὰ ζητήσῃ στὴ μεγάλη του πορεία πρὸς τὴ γῆ τῆς ἐπαγγελίας ἐνίσχυσιν ἀπὸ τὸ Θεὸν ποὺ τοὺς ἐλύτρωσε καὶ τοὺς ὀδηγοῦσε στὸν ἐπίγειο παράδεισο, ἐκεῖνοι κατηγοροῦσαν καὶ τὸ Θεὸν καὶ τὸν Μωϋσέα. «Μᾶς ἔβγαλες, τούλεγαν φωναχτά, ἀπὸ τὴν Αἴγυπτο, γιὰ νὰ μᾶς πεθάνης στὴν ἐρημιά; Ἐδῶ δὲν βρίσκουμε οὔτε ψωμὶ νὰ φάμε οὔτε νερὸν νὰ πιοῦμε καὶ ἡ ζωὴ μας ἀπ' τὴ στέρησι ἔφθασε στὸ τέρμα τῆς». Ἡταν τόση ἡ ὀργίλη ἀγανάκτησίς τους καὶ τέτοιες οἱ βλαστήμιες τους κατὰ τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ Μωϋσέως ποὺ ἐπροτίμησε νὰ συγκακουγῇται μὲ τὸ λαό του, παρὰ νὰ ζῆ στὰ βασιλικὰ παλάτια τοῦ ἀλλοθρήσκου Φαραώ, ὥστε δὲν ἀργησε νὰ ξεσπάσῃ ἡ ὀργὴ κατὰ τοῦ ἀχαρίστου λαοῦ. Καὶ «ἀπέστειλε Κύριος εἰς τὸν λαόν τοὺς δψεις τοὺς θανατοῦντας, καὶ ἔδωκεν τὸν λαόν, καὶ ἀπέθανε λαὸς πολὺς τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ». Ἡ συμφορὰ ποὺ ξέσπασε, βέβαια, ἥταν μεγάλη. Ἀνθρώπινα μέσα σωτηρίας δὲν ὑπῆρχαν. Τὰ φοβερὰ δηλητηριῶδη φίδια τῆς ἐρήμου ἐθανάτωναν ἀράδα κόσμο καὶ κοσμάκη. Ἐπόμενον ἥταν μπροστὰ στὴ θεομηνία νὰ τσακιστῇ ὁ ἑγωϊσμὸς τῶν Ἐβραίων, νὰ ζωντανέψουν καὶ πάλι τὴν πρόνοια καὶ προστασία τοῦ Θεοῦ ποὺ

σὲ κάθε δευτερόλεπτο τῆς ζωῆς τους ἔξεδηλοῦτο, καὶ νὰ μετανοήσουν φρικτά. Ἐπεσαν γονατιστοὶ στὰ πόδια τοῦ Μωϋσέως: «Ημάρτομεν, τοῦλεγαν, δτι κατελαλήσαμεν κατὰ τοῦ Κυρίου καὶ κατὰ σοῦ· εὔξαι οὖν πρὸς Κύριον περὶ τοῦ λαοῦ». Αἱ συνεχεῖς εὐεργεσίαι εἶχαν λησμονηθῆ. Μιὰ μικρὴ δοκιμασία τοὺς ἔξεσκέπασε τὰ βάθη. Ἡ τιμωρία τοὺς συντρίβει. Ἡ ἀληθινὴ μετάνοια τοὺς σώζει.

Μετὰ τὴν προσευχὴν τοῦ Μωϋσέως ὅπως ὁ Θεὸς συγχωρήσῃ τὸ λαό του, «εἴπε Κύριος πρὸς Μωϋσῆν· ποίησον σεαυτῷ ὄφιν καὶ θὲς αὐτὸν ἐπὶ σημείου, καὶ ἔσται ἐὰν δάκη ὄφις ἀνθρωπον, πᾶς ὁ δεδηγμένος ἴδων αὐτὸν ζήσεται». Καὶ πράγματι· ὁ Μωϋσῆς συμμορφωθεὶς πρὸς τὴν ἐντολὴν Θεοῦ «έποίησε ὄφιν χαλκοῦν καὶ ἔστησεν αὐτὸν ἐπὶ σημείου, καὶ ἐγένετο ὅταν ἔδακνεν ὄφις ἀνθρωπον, καὶ ἐπέβλεψεν ἐπὶ τὸν ὄφιν τὸν χαλκοῦν καὶ ἔζη». Ὁ Νικόδημος, λοιπόν, ἐγνώριζε καλὰ τὴν Ἐβραϊκὴν Ἰστορίαν καὶ τὸ γεγονός. Ἀγνοοῦσεν ὅμως τὴν συμβολικὴν σημασίαν τοῦ χαλκοῦ ὄφεως ποὺ ἐπάνω στὸ κοντὸ ἐσχημάτισε σταυρὸν καὶ ὑψώθη ὡστε κάθε δαγκωμένος ἀπὸ τὸ δηλητηριῶδες φίδι νὰ τρέχῃ ἐκεῖ, νὰ καρφώνῃ ἐπάνω τὰ μάτια του καὶ κατὰ μυστηριώδη τρόπο νὰ γλυτώνῃ ἀπὸ τὸ βέβαιο θάνατο. Μαθαίνει, λοιπόν, σήμερα τὴν σημασία ποὺ εἶχεν ὁ χάλκινος ὄφις στὸ κοντό: «Καὶ καθὼς Μωϋσῆς ὑψώσε τὸν ὄφιν ἐν τῇ ἔρήμῳ, οὕτως ὑψώθηναι δεῖ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου, ἵνα πᾶς ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν μὴ ἀπόληται, ἀλλ' ἔχῃ ζωὴν αἰώνιον».

Ἡ ἀμαρτία φέρνει τὸν ψυχικὸ θάνατο γιατὶ τὸ δηλητήριόν της εἶναι θανατηφόρο. Κανεὶς δὲν θὰ γλυτώσῃ ἐὰν μὲ συντριβὴ καὶ θερμὰ δάκρυα μετανοίας δὲν γονατίσῃ πρὸ τοῦ ὑψωθέντος ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ Κυρίου του, καὶ δὲν ζητήσῃ συγγνώμη μὲ τὴν εἰλικρινῆ ὑπόσχεσι τῆς ἀλλαγῆς βίου. Καὶ ἀλλαγὴ τοῦ βίου δὲν γίνεται σὲ κλῖμα φόβου, ὅπως φαινομενικὴ ἔγινε μὲ τοὺς Ἐβραίους στὴν ἔρημο, ἀλλὰ σὲ χῶρο ἐλευθερίας μιᾶς κεκαθαρμένης καρδιᾶς «έρρωντισμένης ἀπὸ συνειδήσεως πονηρᾶς» διὰ τοῦ Ἀγίου Βαπτίσματος, διὰ τοῦ ὅποίου ἐπιτυγχάνεται καὶ ἡ ἀναγέννησις (Ἐβρ. ι', 22), ποὺ ζητοῦσεν ὁ Χριστὸς ἀπὸ τὸν Νικόδημο.

Ἐτοι ἡ ταπεινὴ καὶ ἀγαθὴ ἐκείνη ψυχὴ ἔλαβε τὸν πλούσιο φωτισμὸ τῆς ἀληθινῆς θεογνωσίας ὅπως οἱ στενοὶ μαθηταὶ τοῦ Κυρίου καὶ ἔδωσε τὴ δυνατὴ ἀφορμὴ νὰ μάθουμε ὅλοι μας τὸ πνευματικὸ περιεχόμενο τοῦ συμβολικοῦ ὄφεως καὶ νὰ δέσουμε τὴν συνείδησί μας στενώτατα μὲ τὸ Σταυρὸ τοῦ Κυρίου, μὲ τὴ θυσία τοῦ Ἀναμαρτήτου Ἰησοῦ, μὲ τὸ Πανάγιον Αἷμά Του, ποὺ σὰν δραστικὸ ἀντιφάρμακο ἀποτοξινώνει καὶ τὴν ψυχὴ μας καὶ τὸ σῶμά μας, ἀπὸ τὸ θανατηφόρο δηλητήριο ποὺ ὁ ἀρχαῖος ὄφις εἰσάγει, εἴδαμε, στὶς φλέβες μας καὶ σ' ὅλον μας τὸν κυτταρικό μας ὄργανον: «Οὐ γάρ ἀπέστειλεν ὁ Θεὸς τὸν Γίδὸν αὐτοῦ εἰς τὸν κόσμον ἵνα κρίνῃ τὸν κόσμον, ἀλλ' ἵνα σωθῇ ὁ κόσμος δὲν αὐτοῦ» (Ιωαν. γ',

## ΠΛΕΙΟΤΕΡΟΝ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΩΤΕΡΟΝ ΦΩΣ ΣΤΗΝ ΝΕΟΛΑΙΑΝ ΜΑΣ

ΤΟ ΚΑΘΗΚΟΝ ΤΩΝ ΛΟΓΙΩΝ ΜΑΣ ΩΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΩΝ

’Ανετράφηκε Χριστιανικά, λέγει, ἀλλὰ μὲ λίγες θρησκευτικές γνώσεις. ’Εβγαλε καὶ τὸ Πανεπιστήμιο. ’Αλλὰ τοῦ ἔλλειπε ἡ πίστις καὶ ὁ πειρασμὸς τὸν νίκησε καὶ μάλιστα φυλακίστηκε γιὰ ἀξιόποινες πράξεις. Τώρα σὰν ἔξομολόγησι μέσα ἀπὸ τὰ σίδερα τῆς Φυλακῆς μᾶς πληροφορεῖ τὸ πῶς σώθηκε ἡ ψυχὴ του. Εἶναι μιὰ διακήρυξι ποὺ ἔρχεται νὰ μᾶς ἐπιβεβαιώσῃ τὴ μεγάλη ἀλήθεια ὅτι τὰ πανεπιστήμια καὶ τὰ πολλὰ γράμματα δὲν ἀρκοῦν νὰ δώσουν στὸν ἀνθρωπὸ τὸ ἀληθινὸ νόημα τῆς ζωῆς, καὶ νὰ τὸν κάμουν εὔτυχη, ἀλλὰ χρειάζεται πρὸ παντὸς ἐκεῖνο ποὺ ἴδιαίτερα ἐδῶ τονίζει ὁ λόγιος μας. Εἶναι δὲ λιγότερος, ἀλλὰ πολλὰ ἐννοεῖ μὲ ὅσα λέγει, ποὺ θὰ ἔπρεπε νὰ τὰ προσέξῃ κάθε ἐπιστήμων ποὺ δὲν τὸν συνήρπασε ἀκόμα, γιατὶ δὲν τὸ γνώρισε, τὸ «πλειότερο φῶς» τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς Γραφῆς Του, ποὺ ξεθολώνει τὰ μάτια τῆς ψυχῆς καὶ καθαρίζει ἀπὸ τὰ πάθη τὶς καρδιὲς τῶν σοφῶν καὶ ἀσύφων καὶ κάθε ἀμαρτωλοῦ, καὶ κάνει «ἀρτιον (ἀκέραιον στὸν χαρακτῆρα) τὸν ἀνθρωπὸν» (Β' Τιμ. γ.15-17).

”Εχομεν ἀνάγκη σήμερα τοιούτων «ἀρτίων», ἀνθρώπων γιὰ «ζύμη», ποὺ μὲ τὴν ἀκτινοβολία τοῦ ἀγίου των βίου μεταλαμπαδεύουν τὸ φῶς τοῦ Χριστοῦ στὶς σκοτισμένες ψυχές. Μᾶς χρειάζονται ἐπίσης καὶ λόγιοι Χριστιανοί, ἀπὸ τοὺς ὄποιους μάλιστα τινὲς κατέχουν ἀνωτέρας καὶ ὑπευθύνους θέσεις καὶ λογίζονται καὶ ὡς ταγοί. Αύτοί, ὅπως καὶ οἱ ἄλλοι, ἐμφορούμενοι ἀπὸ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ καὶ γνῶσται καὶ τῆς Χριστιανικῆς ἀληθείας, μποροῦν ν' ἀποβοῦν ἐργάται καὶ οἰκοδόμοι τῆς κοινωνίας, «ἔκαστος ἐφ' ḥ ἐκλήθη»,

---

17). Καὶ, λοιπόν, ὁ Χριστός, «τῆς Οίκουμένης ἀπάσης ὄρώσης», ὅπως ὁ Ἰσραηλιτικὸς λαὸς τὸν χαλκοῦν ὅφιν, «τὰς ἀντικειμένας δυνάμεις κατέβαλε, καὶ τοὺς ἐπὶ τῆς ἐρημίας πληττομένους ἵασάμενος, πάντων τῶν θηρίων ἀπήλασξε, κρεμασθεὶς ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ», ἐπάγεται ὁ Χρυσοφρήμων τῆς Κων/πόλεως Ἱεράρχης.

(Συνεχίζεται)

’Αρχιμ. ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΟΣ ΑΘ. ΚΑΛΥΒΑΣ  
’Ιεροκήρυξ Ι. Μητροπόλεως Χαλκίδος

ἐντασσόμενοι ὑπὸ τὴν Σημαία τοῦ Σταυροῦ καὶ ὑπηρετοῦντες εἰς τοὺς κόλπους τῆς Στρατευομένης Ἐκκλησίας. Βεβαίως ἔχομεν τοὺς μορφωμένους μας πού, ἐκτὸς ἔξαιρέσεων, οὕτε ἀρνοῦνται οὕτε ἀμφιβάλλουν εἰς τὰ τῆς πίστεώς μας, ἀλλὰ ποὺ δὲν ἔχουν πάρει τὴν θέσι τοῦ «Χριστιανοῦ» μὲ τὴν ἔννοιαν τῆς ἀποστολῆς τοῦ «καλοῦ στρατιώτου» (Β'. Τιμοθ. β. 1-13), γιὰ νὰ διακηρύξουν καὶ αὐτοὶ στὸν κύκλο τους καὶ μεταδώσουν ἔργῳ καὶ λόγῳ τὰς χριστιανικὰς ἀληθείας σ' ὅσους τὶς ἀγνοοῦν ἢ εἶναι πλανεμένοι καὶ ἀπιστοι, σύμφωνα καὶ μὲ τὸ λόγο τοῦ Κυρίου ποὺ ζητεῖ ἀπ' ὅλους τὴν ὑπὲρ αὐτοῦ ὁμολογίαν (Ματθ. ι'. 32) καὶ ὄλους τοὺς Χριστιανοὺς τοὺς θέλει «ἐπὶ τῆς λυχνίας ἵνα λάμπουν πᾶσι τοῖς ἐν τῇ οἰκίᾳ» (Ματθ. ε'. 15), χωρὶς νὰ δέχεται τὸν «χλιαρὸν» ποὺ λέγει ὅτι θὰ τὸν ἐμέση (Ἄποκ. γ' 16).

Τὸ Χριστεπώνυμον πλήρωμα ἀποτελεῖται καὶ ἀπὸ ἐπιστήμονας παντὸς κλάδου ποὺ διακρίνονται καὶ στὴν εἰδικότητα τους. Ἀλλ' αὐτὸ δὲν εἶναι τὸ ὅλο, γιατὶ ἔχει καὶ τὴν ἰδιότητα τοῦ Χριστιανοῦ (ἀν δὲν τὴν ἀρνεῖται). Τὸ δόνομα «Χριστιανὸς» ποὺ τὸ πῆραν οἱ πρῶτοι μαθηταὶ τοῦ Χριστοῦ ποὺ ἦσαν καὶ ἄγιοι καὶ Ἀπόστολοι καὶ μάρτυρες, εἶναι ὑψηλὸς τίτλος, ἔχει δὲ ἐκτὸς τοῦ βιωτικοῦ καὶ γνωσιολογικὸ περιεχόμενον. Προϋποθέτει ἐπίγνωσιν τῆς ἀποστολῆς, σπουδὴν στὸ Πανεπιστήμιο τῶν Θεοπνεύστων Ἀγίων Γραφῶν, καὶ καταρτισμὸ μὲ τὴν γνῶσι καὶ τῶν Χριστιανικῶν ἀληθειῶν, ποὺ ἔχει καὶ ὡς κύριο ἔργο ἡ Ἐκκλησία μας. Ἀπαιτεῖ ἐπίσης καὶ ἐνεργὸ δρᾶσι μὲ θέσι ποὺ πρέπει νὰ πάρῃ μέσα στὴν πνευματικὴ κίνησι τῆς Ἐκκλησίας, ἡ ὄποια ἔχει ἀνάγκην ὅχι μόνον τῶν Κληρικῶν της καὶ τῶν Θεολόγων, ἀλλὰ καὶ ἄλλων στελεχῶν ἀπ' ὄλους τοὺς Χριστιανούς μας παντὸς ἐπιστημονικοῦ καὶ ἐπαγγελματικοῦ κλάδου καὶ εἰδικότητος ἐκδηλουμένων ὡς πιστῶν.

Βεβαίως στὴν ὕπαρξι καὶ ζωὴ καὶ πρόοδο τῆς Ἐκκλησίας ποὺ ἔχει ἴδρυτὴ καὶ θεμελιωτὴ τὸν Χριστὸ «ἡ μάχη εἶναι τοῦ Κυρίου», καὶ «πῦλαι ἂδου οὐ κατισχύσουσιν αὐτῆς». Ἐκεῖνος ἀναδεικνύει στὶς σκοτεινές περιόδους καὶ κρισίμους καιρούς τοὺς Χρυσοστόμους, Βασιλείους, Αὐγουστίνους κλπ. Ἀλλὰ ποιός δὲν θὰ φιλοδοξοῦσε νὰ γίνῃ καὶ ἔνας ὡσὰν κι' αὐτούς; Ἀλλ' αὐτοὶ ὄλοι εἶχαν σὲ ἐφαρμογὴ τοὺς λόγους τοῦ προφητάνακτος Δαυΐδ «Στὶς ἐντολές σου θὰ μελετῶ» (ψαλμ. ριθ' 15), ἐπάνω στοὺς ὄποιους ἔνας σχολια-

στής γράφει: «Θὰ ἡμαστε καλύτεροι Χριστιανοὶ ἀν περνούσαμε περισσότερο καιρὸ μοναχοὶ μας, προσμένοντες τὸν Θεὸν καὶ παίρνοντες διὰ τῆς μελέτης τοῦ λόγου του πνευματικὴ δύναμι γιὰ νὰ ἐργασθοῦμε στὴν ὑπηρεσία Του. Οἱ σκέψεις μας πρέπει νὰ ἀσχολοῦνται μὲ τὰ πράγματα τοῦ Θεοῦ, γιατὶ τότε παίρνουμε τὴν πραγματικὴ τροφὴ ποὺ περιέχουν. Ἡ ἀλήθεια εἶναι σὰν μὲ σταφύλια ἀν θέλωμε νὰ πάρωμε κρασί, πρέπει νὰ τὰ στίψωμε, πρέπει νὰ τὰ πιέσωμε πολλές φορές... Μὲ τὴν πέψη ἡ ἔξωτερικὴ τροφὴ ἀφομοιώνεται μὲ τὴν ἔσωτερικὴ ζωή. Οἱ ψυχές μας δὲν τρέφονται μὲ τὸ νὰ ἀκοῦμε ἀπλῶς γιὰ λίγη ὥρα πότε τὸ ἔνα καὶ πότε τὸ ἄλλο μέρος τῆς θείας ἀληθείας. Ἡ ἀκρόασις, τὸ διάβασμα, καὶ ἡ μάθησις χρειάζονται τὴν ἔσωτερικὴ χώνευσι γιὰ νὰ συμπληρωθῇ ἡ χρησιμότης των, καὶ ἡ ἔσωτερικὴ χώνευσις τῆς ἀληθείας ἔξαρτᾶται κατὰ μέγα μέρος ἀπὸ τὴν ἀπασχόλησι τῆς σκέψεως. Πῶς συμβαίνει μερικοὶ Χριστιανοὶ, ἀν καὶ ἀκοῦν πολλὰ κηρύγματα, νὰ κάνουν πολὺ μικρὴ πρόσδο στὴ θεία ζωή; Ὁ λόγος εἶναι ὅτι παραμελοῦν νὰ κλεισθοῦν μόνοι στὸ δωμάτιό τους, καὶ δὲν μελετοῦν προσεκτικὰ καὶ μὲ σκέψι καὶ μὲ προσευχή, τὸ λόγο τοῦ Θεοῦ» (Spurgeon).

Μποροῦμε νὰ κάνουμε καὶ μεῖς τὸ μεγάλο ἐρώτημα, πόσοι ἀπὸ τοὺς Χριστιανούς μας ἔχουν αὐτὰ ὑπ’ ὄψει τους καὶ τηροῦν αὐτοὶ τὴν τακτικὴ στὴν μελέτη τῶν Θείων λόγων, καὶ μάλιστα ἀπὸ τοὺς λογίους μας, ποὺ, ἐνῶ γιὰ νὰ πάρουν τὸ πανεπιστημιακὸν πτυχίον καὶ γιὰ νὰ καταρτισθοῦν καὶ ἀσκήσουν τὴν ἐπαγγελματικήν τους εἰδικότητα, τόμους δλοκλήρους μελετοῦν καὶ διὰ βίου ἀπασχολοῦνται, πόσοι ἀπ’ αὐτούς, ἐρωτᾶται, ἀσχολοῦνται μὲ τὰ πράγματα τοῦ Θεοῦ, μελετοῦν μὲ ἀπασχόλησι σκέψεως, ἀφομοιώνουν καὶ τρέφονται ἀπὸ τὰ Λόγια τοῦ Θεοῦ καὶ ἐργάζονται στὴν ὑπηρεσία τοῦ Θεοῦ; Καὶ δύμας αὐτοτιτλοφορούμεθα Χριστιανοί, ποὺ σημαίνει ὅτι, ἐὰν ἀνήκουμε στὴν ἐπιστήμη μας καὶ ἔχομεν τὴν ἐπαγγελματική μας θέσι, πρὸ παντὸς ὡς Χριστιανοὶ ἀνήκουμε στὸ Χριστὸ καὶ ὡς τοιοῦτοι πρέπει νὰ παίρνουμε ἐνεργὸ θέσι καὶ στὴν ὑπηρεσία του. «Ἡ ὑπηρεσία τοῦ Ἰησοῦ εἶναι ριζωμένη στὸ αἷμά του, διὰ τοῦ ὅποιον μᾶς ἀγόρασε γιὰ νὰ εἴμαστε δικοί του, ἀλλὰ πρέπει νὰ γίνῃ δεκτὴ μὲ πρόσχαρη συγκατάθεσι τῆς θελήσεως, πρέπει νὰ ξυπνᾶμε κάθε πρωτὶ, συναισθανόμενοι ὅτι εἴμαστε ἴδιοκτησία του, νὰ παίρνουμε τὶς παραγγελίες του γιὰ τὴν ἡμέρα, καὶ νὰ πέφτωμε νὰ κοι-

μηθοῦμε τὸ βράδυ ἵκανοποιημένοι μόνον ἀν μᾶς εἶπε «εὗγε». Πρέπει νὰ παραδεχθοῦμε, δτὶ δὲν ἔχουμε ἀτομικὰ δικαιώματα, κανένα κλειδωμένο δωμάτιο, κανενὸς εἴδους ἐπιφύλαξι» (Γ.Β.Μeyer).

”Ας εὐχηθοῦμε, ἐκτὸς ἀπὸ τοὺς ὑπάρχοντας εὐλογημένους ζηλωτὰς Χριστιανοὺς μας ὡς καὶ τοὺς ἐπιστήμονας τοιούτους, ποὺ περιποιοῦν τιμὴν στὴν ἐπιστήμην καὶ βοηθοῦν καὶ τὴν Ἔκκλησίαν μας, ν' ἀναδειχθοῦν καὶ ἄλλοι καὶ μάλιστα σῆμερα ὅπου τὸ καλεῖ ἡ μεγάλη ἀνάγκη τῶν δυσμενῶν περιστάσεων τῆς πνευματικῆς καὶ ἡθικῆς κρίσεως. ’Αλλὰ καιρὸς εἶναι νὰ δοῦμε τὶ γράφει ὁ λόγιος μας.

’Αρχ. ΠΡΟΚ. ΠΑΠΑΘΕΟΔΩΡΟΥ

(...Δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ζήσῃ ἄνθρωπος στὴ γῆ καὶ νὰ μὴ συναντήσῃ δοκιμασίες, πειρασμούς, πόνο, θλίψεις. ”Ἐχει ἡ ζωὴ τὶς εὐχάριστες ἀπόψεις, εἶναι γλυκειά, μὰ συγχρόνως ἔχει καὶ τὶς στενοχώριες τῆς. Μικροὶ μεγάλοι αἰσθανόμαστε σφυξίματα τῆς καρδιᾶς καὶ θέλουμε νὰ ἔχωμεν κάποιο στήριγμα, στὸ ὅποιον νὰ στηρίξωμε τὸ κλονισμένο εἶναι μας. Στήριγμα! Μιὰ λέξις μὲ μεγάλο νόημα. Ποιὸ τάχα νάναι τὸ στήριγμα; Οἱ συγγενεῖς; Οἱ φίλοι; Ποιό; Βρίσκομαι στὴ φυλακή. ’Αλλὰ δὲς πῶ ποιὸς εἴμαι. ”Ἐνας κατάδικος. Γεννήθηκα στὸ Α', μὰ παράλειψις ήταν ἡ αἰτία νὰ εἴμαι ἐδῶ, εἴμαι καὶ ἐγὼ ἔνας ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους ποὺ φέρουν τὸ βάρος τῆς ἀμαρτίας, γιατὶ σὲ ὅποιοδήποτε μέρος καὶ ἀν γεννηθῆ ὁ ἀνθρωπὸς θὰ φέρῃ τὸ βάρος τῆς ἀμαρτίας, θὰ κλίνῃ ἀπὸ παιδικὴ ἥλικια πρὸς τὸ κακό. Αἰώνια θὰ παραμένῃ ἡ Θεόπνευστος διακήρυξις τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Ἰωάννου «Ἐὰν εἴπωμεν δτὶ ἀμαρτίαν οὐκ ἔχομεν, ἔαυτοὺς πλανῶμεν, καὶ ἡ ἀλήθεια οὐκ ἔστιν ἐν ἡμῖν» (Α' Ἰωάνν. α', 8). Οἱ γονεῖς μου, αἰώνια ἡ μνήμη τους, ήσαν ἀγρότες, καλοκάγαθοι Χριστιανοί. ’Ανετράφηκα Χριστιανικά, τελείωσα τὸ πανεπιστήμιον, ἐργάσθηκα τὸ ἐπάγγελμά τους, εἶχα φιλοδοξίες, μὰ ἐλάχιστες, ἀρκεῖ νὰ μποροῦσα νὰ ζήσω καὶ νὰ γίνω ὡφέλιμος στοὺς ἄλλους. ’Απὸ τὰ λίγα θρησκευτικὰ ποὺ εἶχα διαβάσει, ηξευρα πῶς ἡ δόξα καὶ οἱ πιὸ λαμπρὲς ἐπιτυχίες δὲν μποροῦν νὰ ἵκανοποιήσουν τὴν καρδιὰ τοῦ ἀνθρώπου, μὰ εἶπα μὰ παράλειψις μὲ ἔφερεν ἐδῶ, μπορεῖ δμως καὶ ὁ Θεός, γιὰ νὰ δεῖξῃ τὴν μακροθυμίαν Του, καὶ τὴν ἀγάπην Του. Γιὰ μένα δὲν εἶναι φυλακή, καὶ τὰ βαρειὰ σίδερα εἶναι ἀναμορφωτήρια, νὰ τὸ πιστεύσετε αὐτό. Θὰ μοῦ μένη ἀπὸ τὰ πιὸ ζωντανὰ σημεῖα τῆς ζωῆς μου. ’Εδῶ μέσα μοῦ δόθηκε ὁ καιρός, νὰ δοξάζω τὸ δόνομα Τοῦ Θεοῦ, νὰ μελετῶ τὸ Θεόπνευστον βιβλίον καὶ νὰ ἀκούσω τὸν Θεῖον Λόγον Του. Εἶχα μελετήσει, μὰ ὅχι μὲ πίστιν. Δικάστηκα μὲ τὴν πιὸ βαρειὰ ποινή, βρέθηκα σὲ κρισίμους στιγμάς. Ζητοῦσα νὰ στηρίξω τὸν κλονισμένον ἔαυτόν μου, περί-

μενα νὰ μοῦ δοθῇ δίκαιον, νὰ μοῦ χαρισθῇ ἡ ζωή. Ζήτησα καὶ τὴν βοήθειαν τοῦ Θεοῦ. «Θεέ μου, βοήθησέ με». «Οταν ἥμουν μικρός, διάβαζα τοὺς ψαλμούς. Θυμήθηκα τὴν φράσι τοῦ προφήτου Ἰερεμίου, «Εὐλογημένος ὁ ἀνθρωπος, ὃς πέποιθεν ἐπὶ τῷ Κυρίῳ καὶ ἔσται Κύριος ἐλπίς αὐτῷ» (Ιερ. i'. 77). Ἐκεῖ ποὺ ἔμενα ἥμέρα καὶ νύκτα φυλακισμένος ψυχικὰ ἀπὸ θλίψεις, ἀκουσα μιὰ φωνὴ νὰ μοῦ λέγῃ «Νὰ πιστεύῃς, νὰ προσμένῃς, ὁ Θεὸς θὰ σὲ βοηθήσῃ, ὁ Θεὸς σώζει ἑκείνους ποὺ ὑπομένουν» (Ματθ. κδ'. 13).

Μὲ τὴν δύναμιν Του, βρίσκομαι ἐδῶ καὶ μελετῶ συνεχῶς τὸ «Ἄγιον Εὐαγγέλιον, τὸ ὅποῖν περιέχει καὶ ἐκφράζει τὸ θέλημα τοῦ αἰώνιου Θεοῦ... Τὸ Θεῖον περιεχόμενον τοῦ Εὐαγγελίου εἴναι ἀντονόητον, σὲ κάθε ἀνθρωπον ποὺ ἐπιθυμεῖ νὰ γνωρίσῃ τὴν ἀλήθειαν. «Εἰ καὶ ἔστι κεκαλυμμένον τὸ Εὐαγγέλιον ἥμιν, ἐν τοῖς ἀπολυμένοις ἔστι κεκαλυμμένον» (Β' Κορ. δ. 3). Τὸ Εὐαγγέλιον εἴναι σκεπασμένον καὶ ἀκατανόητον στοὺς ἀνθρώπους ἑκείνους ποὺ θέλουν νὰ περιπατοῦν στὸν δρόμο τῆς ἀπωλείας, λέγει ὁ Θεόπνευστος Ἀπόστολος Παῦλος. «Οἱ Ἡθικὸς νόμος δημιουργεῖ ἄρμονικὴν καὶ εἰρηγνικὴν σχέσιν, πρὸς τοὺς ὅμοιούς μας ἀνθρώπους, ἀναπτύσσει τὰ αἰσθήματα τῆς ἀγάπης πρὸς τὸν Θεὸν καὶ πρὸς τὸν πλησίον, μορφώνει ἐνάρετον χαρακτῆρα, ὑποδεικνύει στὸν ἀνθρωπὸν νὰ ἐπιτύχῃ τὴν ἀληθίαν της ζωῆς, ποὺ εἴναι εὐτυχῆς καὶ μακαρία.» Εξαγνίζει τὴν καρδία, ἀναβιβάζει τὸν ἀνθρωπὸν στὸν ὑψηλὸν προορισμόν του. «Ἐτσι ἐδῶ μέσα μπόρεσα νὰ νοιώσω, πώς ἡ πλήρως ἀλήθεια εἴναι ἡ «δύναμις τοῦ Θεοῦ εἰς σωτηρίαν παντὶ τῷ πιστεύοντι» (Ρωμ. α'. 16), δύναμις ἵκανη νὰ μεταβάλῃ θαυματουργικῶς τὸν πιστεύοντα ἀνθρωπὸν σὲ ἐνάρετον καὶ ἄγιον. Πίστις εἰς τὸν Χριστὸν καὶ Σωτῆρα καὶ ὑπακοὴ εἰς τὸ Εὐαγγέλιόν Του, πίστις καὶ ἡθική, πίστις καὶ ἀρετή, πίστις μετ' ἔργων, αὐτὰ τὰ σοφὰ καὶ θεῖα λόγια τοῦ Χριστοῦ μας θὰ μὲ βοηθήσουν νὰ γίνω χρήσιμος στὴν Πατρίδα μας, στοὺς διικούς μου, στοὺς συνανθρώπους μου, θεραπευμένος ἀπὸ τὰ δεινὰ τῆς ἀμαρτίας. Στὴν ψυχή μου θὰ μιλάῃ ὁ Χριστός μου καὶ ἔτσι θὰ αἰσθάνωμαι τὴν πραγματικὴ χαρά. Πληγιάζοντας τὸν Χριστὸν μας, βρῆκα τὴν ψυχικὴν ἐλευθερίαν (Β. Κορ. γ'. 17). «Οσοι ἄλλοι αἰσθάνονται μέσα τὸν πόθον τῆς ἐλευθερίας, παλμούς ζωῆς, ἔρωτα δημιουργίας, ὃσοι ὀραματίζονται μιὰ καινούργια ἀνθρωπότητα καὶ μιὰ ἀναγέννησι τοῦ πολιτισμοῦ μας, ἀς ἔλθουν νὰ ταχθοῦν στὸ στράτευμα τοῦ Χριστοῦ μας. Οἱ ὄριζοντες φωτίζονται, οἱ οὐρανοὶ γελῶνται μέσα στὸ φῶς τῆς νέας αὐγῆς, ἡ νέα ἥμέρα ξημερώνει στὶς ψυχές τῶν ἀνθρώπων. Ὁ Πανάγαθος Θεὸς θὰ εἴναι πάντα μαζί μας. Θὰ εἰμεθα χρήσιμοι στὴν πολιτεία, στὸν ἔαυτόν μας, στὶς οἰκογένειές μας, καὶ στοὺς συνανθρώπους μας καὶ θὰ μᾶς φυλάῃ ἡ χάρις τοῦ Θεοῦ ἀπὸ κάθε κακό...».

## «ΦΙΛΟΘΕΟΥ ΑΔΟΛΕΣΧΙΑΣ»

ΜΕΡΟΣ ΤΕΤΑΡΤΟΝ

ΨΥΧΩΦΕΛΕΙΣ ΕΠΙΣΤΑΣΙΕΣ ΑΠΟ ΤΟΥΣ «ΑΡΙΘΜΟΥΣ»

‘Υπὸ ΕΥΓΕΝΙΟΥ ΤΟΥ ΒΟΥΛΓΑΡΕΩΣ

‘Οἱ μάντις Βαλαάμ, ἀν καὶ δὲν ἥτανε εὔσεβής,  
γίνηκεν ὑπόδειγμα εὔσεβείας στοὺς εὔσεβεῖς.

“Οταν οἱ ἀποσταλμένοι τοῦ βασιλῆᾶ Μωὰβ προσ-  
κάλεσαν τὸν Βαλαὰμ νὰ τοὺς συντρέξῃ καὶ νὰ συνεκ-  
στρατεύσῃ μαζί τους, γιὰ νὰ κάνῃ μάγια καὶ ξόρκια  
στοὺς Ἐβραίους, δὲν τὸ παραδέχθηκεν ὁ μάντις νὰ τοὺς  
ἀκολουθήσῃ πρόθυμα, κατὰ τὴν πρόσκλησή τους· παρὰ  
τοὺς εἶπε· Νὰ περιμένετε πρῶτα ἐδῶ ὅλη τὴν νύκτα,  
νὰ ἴδω τί θὰ μὲ φωτίσῃ ὁ Θεός· «Καὶ ἀποκριθήσομαι  
ἡμῖν... ἀν λαλήσῃ Κύριος πρός με».

“Αν μοῦ εἰπῆ νἄλθω, θάρθω. “Αν μοῦ εἰπῆ ὅχι,  
ὅχι. Κι’ ἐπειδὴ ὁ Θεὸς τοῦ φανέρωσεν, μὲ κάποιαν  
όπτασία, πώς δὲν τὸ ἐπιδοκιμάζει τὸ ἔργο αὐτὸ κι’  
ὅτι τὸ ἀπαγορεύει, σὰν ξύπνησε τὸ πρωΐ, ἐξαπέ-  
στειλεν ἀπρακτους πίσω στὸν βασιλῆᾶ τοὺς ἀποσταλ-  
μένους του, λέγοντάς τους — «Γυρίσετε πίσω στὸν  
ἀφέντη σας· Ο Θεὸς δὲν μ’ ἀφήνει νἄλθω μαζί σας».

Ξαναγύρισαν λοιπὸν κι’ ἄλλη μιὰ φορὰ οἱ προαπο-  
σταλμένοι ἀπὸ τὸν βασιλῆᾶ. Καὶ ἥλθανε κι’ ἄλλοι πολὺ<sup>1</sup>  
περισσότεροι ἀπὸ τοὺς πρώτους καὶ ποὺ εἴχανε φέρει  
μαζί τους πλουσιώτερα δῶρα καὶ τούταζαν ἀκόμη περισ-  
σότερα. ‘Ο μάντις ὅμως ἔμεινε στερεὸς κι’ ἀμετακίνη-  
τος στὴν ἀπόφασή του καὶ τοὺς ἀποκρίθηκε· Κι’  
ἄν μοῦ γεμίσῃ ἔνα σπίτι ἀπὸ ἀσήμι κι’ ἀπὸ χρυσάφι,  
δὲν θὰ δεχθῶ ποτέ μου νὰ παρακούσω τὸ θεῖο πρόσ-  
ταγμα «οὐ δυνήσομαι παραβῆναι τὸ ρῆμα Κυρίου τοῦ  
Θεοῦ» (*Ἄριθ. κβ'*, 18).

Συμφωνοῦνε ὅλοι γενικῶς οἱ Πατέρες, πώς ὁ μάν-

τις δὲν ἐννοοῦσε στὴν περίστασην αὐτὴ τὸν πραγματικὸν κι' ἀληθινὸν Θεόν, παρὰ τὸν Σατανικὸν ἐκεῖνο ψευτόθεον, ποὺ συνήθιζε νὰ ἐπικαλῆται αὐτὸς στὶς διάφορες γονητεῖες του· «Ἐπερωτήσω, φησί, τὸν Θεόν· οὐ τὸν ὄντα· μαντεία γάρ ήν· ἀλλὰ τὸν ἐξ ἔθους φαινόμενον δαίμονα». «Ἐτσι γράφει δὲ Εὐσέβιος. Τὸ διδιο λέει κι' δὲ Θεοδώρητος κι' δὲ Ἀπολινάριος κι' δὲ Κύριλλος Ἀλεξανδρείας. Κι' δταν διαβάζωμε στὴ θεία Γραφή, δτι «ἀπεκρίνατο αὐτῷ Κύριος δὲ Θεός· εἶπεν αὐτῷ δὲ Θεός», τότε μαζὶ μὲ τὸν Θεοδώρητο ἐξηγοῦμε κι' ἐμεῖς, δτι «ἀποκρίθηκε μὲν, ὅχι ὅμως ἐκεῖνος ποὺ προσκαλοῦσεν αὐτός, ἀλλ' δὲ παρ' αὐτοῦ ἀγνοούμενος». Καὶ συμφωνοῦμε μὲ τὴν ἑρμηνεία τοῦ Ἀπολινάριου, πῶς «τὸ λεγόμενον ἀγγέλων ἐπιφάνειαν δηλοῦ», δτι δηλαδὴ αὐτὸς ποὺ εἶπε φανερώνει τὴν ἐπιφάνειαν κάποιων ἀγγέλων, κάποιων, οὕτως εἰπεῖν, λειτουργικῶν πνευμάτων. Καὶ φαίνεται, πῶς κι' δὲ Ὁριγένης ἐδίδασκε, πῶς αὐτὸς ἡτανε κάποια θεία δύναμη, ποὺ διασκόρπιζε τὶς Σατανικὲς γονητεῖες καὶ προοικονομοῦσε τὴν προαναγγελία τῶν εὔεργετημάτων ποὺ εἶχεν δὲ Θεὸς προαποφασίσει γιὰ τοὺς Ἐβραίους· «Κατὰ ἀλήθειαν θεία δύναμις παρεγένετο πρὸς Βαλαάμ, οὐ κληθεῖσα ὑπὸ αὐτοῦ. Παρεγένετο οὖν, ἵνα ἀποτροπιασμὸν ποιήσῃ τῶν καλουμένων ὑπὸ τοῦ Βαλαάμ δαιμόνων καὶ τὰς θείας προρρήσεις οἰκονομήσῃ». Κάποια δύναμη δηλαδὴ παρουσιάσθηκεν αὐτόκλητη στὸ Βαλαάμ, γιὰ νὰ ξορκισθοῦντε τὰ δαιμόνια ποὺ προσκαλοῦσεν αὐτὸς καὶ γιὰ νὰ πραγματοποιηθοῦντε οἱ θεῖες προφητεῖες. «Ἄλλος ἡτανε λοιπὸν δὲ σκοπὸς τοῦ Βαλαάμ, κι' ἀλλο πρᾶγμα γίνηκε. 'Ο Βαλαάμ πρόστρεξε στὸ ψέμα. Ἔνήργησεν ὅμως ἡ ἀλήθεια.

Αὐτὸς ὅμως ποὺ συμπεραίνομε ἀπ' αὐτὸς εἶναι, πῶς πρέπει νὰ ὠφεληθοῦμε καὶ νὰ παραδειγματισθοῦμε κι' ἐμεῖς ἀπὸ τὸ παράδειγμα τοῦ Βαλαάμ. Εἶναι ἀλήθεια, πῶς δὲ Βαλαάμ ἡτανε ἀσεβῆς μποροῦμεν ὅμως νὰ πάρωμε κι' ἀπὸ τὸν ἀσεβῆ ἔνα ὠφελιμώτατο μάθημα, ποὺ κρίνεται ἀπὸ ὅλους πῶς κι' ἀξιέπαινο κι' ἀξιομί-

μητο εῖναι. Κι' αὐτὸ εῖναι τοῦτο. Σὲ κάθε του ἐπιχείρηση δηλαδὴ καὶ σὲ κάθε του ἐνέργειαν ὁ ἄνθρωπος πρέπει νὰ προστρέχῃ στὸ Θεό, καὶ στοχαζόμενος δο μπορεῖ προσεκτικώτερα κι' ἐπιμονώτερα ποιὸ εῖναι τὸ σωστό, νὰ παρακαλᾶ θερμὰ νὰ τὸν φωτίσῃ καὶ νὰ τὸν καθοδηγήσῃ ὁ Πατέρας τῶν φώτων, ἃν συμφέρη γιὰ ὅχι νὰ καταπιασθῇ τὸ ἔργο ποὺ στοχάζεται. Κι' δταν καταλάβῃ, πὼς τὸ ἔργον αὐτὸ δὲν εῖναι σύμφωνο μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, τότε νὰ τὸ παρατὰ ὅλως διόλου καὶ νὰ τ' ἀποφεύγῃ.

Κυττάξετε, τί ἔκαμεν ὁ Βαλαὰμ — «Μὲ προσκαλεῖτε, λέει, βασιλῆᾶ μου κι' ἄρχοντές μου, νὰ καταπιασθῶ σ' αὐτὸ τὸ ἔργο. »Ε, λοιπόν· δὲν τὴ δέχομαι τὴν πρόσκλησή σας αὐτήν. Μὲ συμβουλεύετε σεῖς ποὺ λογιάζεσθε σὰν φρόνιμοι καὶ σὰν πολύξεροι, ἀφοῦ εἴσθε συγκλητικοὶ καὶ γερουσιαστὲς καὶ βουλευτές; Σᾶς λέω λοιπόν, πὼς δὲν μὲ πείθει διόλου ἡ συμβουλή σας καὶ ἡ γνώμη σας. Θέλετε νὰ μὲ παρασύρετε καὶ νὰ μὲ πάρετε κοντά σας μὲ χίλιες δυὸ προτροπὲς καὶ παρακάλια, φίλοι μου καὶ γνώριμοί μου; Σᾶς τὸ λέω λοιπόν, πὼς δὲν θὰ σᾶς ἀκολουθήσω ποτέ μου· «Οὐκ ἀφίησί με ὁ Θεὸς πορεύεσθαι μεθ' ὑμῶν». δὲν μ' ἀφήνει ὁ Θεὸς νὰ ξεκινήσω μαζί σας. Τὸ διατάξει, λέτε, ὁ Βασιλῆᾶς, ποὺ μ' ἔξουσιάζει; «Οταν ὅμως κι' αὐτός, ποὺ ἔγω κατὰ πάντα τοῦ ὑποτάσσομαι, διατάσσῃ κάτι, πὼς νὰ καταφρονήσω τὸ πρόσταγμά του, καὶ πῶς νὰ μὴν τὸν ὑπακούσω; Δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ γίνη ἔνα τέτοιο πρᾶγμα ποτέ. «Οὐ δυνήσομαι παραβῆναι τὸ ρῆμα Κυρίου τοῦ Θεοῦ» ('Αριθ. κβ', 18).

Μὰ μοῦ προτείνονται δόξες καὶ τιμές, κι' ἀξιώματα μεγάλα, κι' ἀνταποδόματα λαμπρά, καὶ βραβεῖα καὶ πλούτη κι' εύτυχίες. Ἀλλὰ δλοι οἱ θησαυροὶ τῆς γῆς, κι' ὅλα τ' ἀσήμια καὶ τὰ χρυσάφια τοῦ κόσμου, κι' ὅλος ὁ κόσμος ἃν θάτανε βολετὸ νὰ μοῦ προσφερθῇ, δὲν θάχε τὴ δύναμη νὰ μὲ κάνῃ νὰ καταφρονήσω τὸ πρόσταγμα τῆς θείας ἐντολῆς. «Ἄγαθός μοι ὁ νόμος

τοῦ στόματός σου ὑπὲρ χιλιάδας χρυσίου καὶ ἀργυρίου» (ψαλμ. ριη', 72).

Τὰ λόγια αὐτὰ εἶναι λόγια ἐνὸς μεγάλου Βασιλῆα, κι' ἐνὸς ἀληθινοῦ προφήτη. Μὰ κι' ὁ Βαλαάμ, δύοιοσδήποτε κι' ἄν ἤτανε, κι' ὅποιο Θεὸς κι' ἄν ἐπίστευε, τὸ ἕδιο ἔνθεο φρόνημα φανέρωσε κι' αὐτός, ὅταν ἀποκρίθηκε στοὺς ἀποσταλμένους ἀπὸ τὸ Βασληᾶ· «Ἐὰν δῷ μοι Βαλὰκ πλήρη τὸν οἶκον αὐτοῦ ἀργυρίου καὶ χρυσίου, οὐδὲν ἡσομαι παραβῆναι τὸ ρῆμα Κυρίου τοῦ Θεοῦ, ποιῆσαι αὐτό, μικρὸν ἢ μέγα ἐν τῇ διανοίᾳ μου».

“Ω πόσοι καὶ πόσοι, ἀπ' αὐτοὺς ποὺ ἐπαγγέλλονται τοὺς εὔσεβες, δὲν εἶναι σέ θέση, οὔτε ὡς πρὸς τὸ σημεῖον αὐτό, νὰ μιμηθοῦνται τὴν εὔσεβεια τοῦ Βαλαάμ, ποὺ λογιάζονταν σὰν ἀσεβής; Πόσοι εἶναι ποὺ γιά τὸ παραμικρότερον ἀκόμη κέρδος ποὺ τοὺς προσφέρουν ὅχι μονάχα δὲν φροντίζουνται νὰ ἔξετάσουνται αὐτὸ ποὺ θὰ ἐπιχειρήσουνται νὰ πράξουνται σύμφωνο μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ἀλλά, ἄν καὶ τὸ ξέρουν καλὰ πώς εἶναι ἀντίθετο, τὸ ἀποτολμοῦνται παραβαίνουνται, ὅλως διόλου ἀψήφιστα κι' ἀλόγιαστα, τὸ θεῖο καὶ φοβερό του πρόσταγμα! ”Ω πόσοι καὶ πόσοι εἶναι στ' ἀλήθεια τρισχειρότεροι καὶ ἀσεβέστεροι ἀπὸ τὸν μάγον αὐτὸν Βαλαάμ!

‘Η φιλοχρηματία καὶ φιλοδοξία  
νικήσανε τὴν θρησκεία τοῦ μάγου.

“Οταν ἤλθανε γιὰ δεύτερη φορὰ στὸ μάγο οἱ ἄνθρωποι τοῦ βασιλῆα Βαλὰκ ἤτανε σωστὸ νὰ τοὺς κρατήσῃ ὁ μάγος; ἔπρεπε νὰ τοὺς συμβουλέψῃ νὰ σταθοῦνται ἀλληγα καὶ νύκτα, γιὰ νὰ ξαναρωτήσῃ καὶ πάλιν τὸν Θεὸν τί πρέπει νὰ κάνῃ; Δὲν ἔπρεπε, ὅχι ποτέ. ‘Ο Θεὸς πρόφθασε καὶ τοῦ φανέρωσε τὸ θέλημά του: «Οὐ πορεύσει». Δὲν πρέπει νὰ πᾶς. Μήπως ὁ Θεὸς ἀλλάζει κι' αὐτὸς γνῶμες, ὅπως οἱ ἄνθρωποι;

“Ισως οἱ μεγάλες τιμές καὶ οἱ περισσές ὑποσχέσεις

τῆς δεύτερης ἀποστολῆς νὰ ἐδελέασαν καὶ νὰ παράσυ-  
ραν τὴ φιλόδοξη καὶ φιλοχρήματη ψυχή του κι' ἃς  
ἐδειχνε γενναιότητα μὲ τὰ λόγια. «Κι' ἂν μοῦ δώσῃ τὸ  
σπίτι του ὁ Βαλάκ γεμᾶτο ἀπὸ ἀσημικὰ κι' ἀπὸ χρυ-  
σαφικά, καὶ πάλι δὲν θὰ μπορέσω». Ἐπὸ τὸ ἄλλο μέ-  
ρος ὅμως ἡ καρδιά του τὸν ἐπρόδωσε, πῶς ἥτανε φιλο-  
χρήματος καὶ ὑποχωρητικός. Γι' αὐτὸ καὶ σκέφθηκεν ὁ  
μάγος, νάβρη τρόπο καὶ νὰ μπορέσῃ, χωρὶς ν' ἀντιστέ-  
κεται στὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, νὰ ἐξυπηρετήσῃ καὶ τὸν  
έκατό του καὶ νὰ ὠφεληθῇ, μὲ κάποιο τρόπο, ἀπὸ τὸ  
περιστατικὸ αὐτό.

Ἐνα τέτοιο πρᾶγμα συμπεραίνει γιὰ τὸν μάγον αὐ-  
τὸν κι' ὁ ιερὸς Θεοδώρητος, ποὺ γράφει. «Τῶν ἐπαγ-  
γελθέντων χρημάτων ὁ Βαλαάμ ἔρασθείς, ἥρετο πά-  
λιν, εἰ χρὴ τοῖς ἀποσταλεῖσι συναπελθεῖν, νομίσαι μετα-  
μελεία κεχρῆσθαι τὸν ἐπὶ πάντων Θεόν». Ὁ Βαλαάμ,  
ποὺ τὰ ὄσα δῶρα τούταξεν τοῦ ἐκέντησαν τὴ φιλοχρη-  
ματία του, ξαναρώτησε τὸν Θεό, ἃν εἶναι πρεπού-  
μενο ν' ἀκολουθήσῃ κι' αὐτὸς τοὺς ἀποσταλμένους  
ἀπὸ τὸ βασιλῆ, μὲ τὴν ἰδέα, πῶς μπορεῖ ὁ Θεὸς νάλ-  
λαξε γνώμη.

Ἄν πράγματι εἶναι σωστὸ αὐτό, φαίνεται, ἀλλοί-  
μονο, πῶς τὸ φοβερὸ πάθος τῆς φιλοχρηματίας καὶ  
τῆς δοξομανίας δελεάζει καὶ κατανικᾶ στὰ τελευταῖα  
κι' ἐκεῖνες τὶς ψυχές, ποὺ φανερώνουν πῶς φοβοῦνται  
τὸν Θεόν καὶ δὲν θέλουνε νὰ παραβοῦνε τὶς ἐντολές του.

(Συνεχίζεται)

’Απόδ. ΘΕΟΔΟΣΗ ΣΠΕΡΑΝΤΣΑ

‘Ο «Ἐφημέριος» εἶναι πρόθυμος νὰ δίδῃ ἀπαν-  
τήσεις εἰς ἔρωτήσεις ἐπὶ ἀποριῶν, ἀναφερομένων  
εἰς ζητήματα, τὰ δόποια ἔχουν σχέσιν πρὸς τὸ ἔρ-  
γον τοῦ Ἐφημερίου (ποιμαντικόν, λειτουργικὸν  
κλπ.). Ἐπομένως οἱ εὐλαβέστατοι ἐφημέριοι δύναν-  
ται ν' ἀπευθύνουν ἔρωτήματα ἐπὶ τοιούτων ἀπο-  
ριῶν. Αἱ ἀπαντήσεις θὰ δίδωνται εἰς τὴν σελίδα  
τῆς ἀλληλογραφίας.

Ἡ ψυχικὴ μας πορεία πρὸς τὴν Γεθσημανῆ

**ΤΡΕΙΣ ΜΕΓΑΛΟΙ ΣΤΑΘΜΟΙ ΠΟΥ ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΖΟΥΝ ΤΗΝ ΨΥΧΗΝ ΜΑΣ  
ΓΙΑ ΤΟ ΤΕΡΜΑ ΜΙΑΣ ΠΟΡΕΙΑΣ ΜΑΣ**

Ἡ μνήμη τριῶν μορφῶν τῆς χριστιανικῆς πίστεως

Παραμονὲς Δεκαπενταυγούστου. Εἶναι ἡ ἐποχὴ ποὺ ἡ χριστιανικὴ ψυχὴ αἰσθάνεται μιὰ συγκινητικὴ δοκιμασία γιὰ τὸ ἐπικείμενο ἀναβάπτισμά της στὶς ἡμέρες ποὺ εἶναι οἱ παραμονὲς τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεομήτορος Παναγίας Παρθένου. Ἡ χριστιανικὴ σκέψι παράλληλα πρὸς τὴν ψυχὴν προετοιμάζεται γιὰ ν' ἀγκαλιάσῃ κατὰ τὶς προσεχεῖς ἡμέρες τοῦ Δεκαπενταυγούστου τὸ μεγάλο θαῦμα ποὺ ἔφερε τὴν Ἀειπάρθενον ἀπὸ τὴν γῆν πρὸς τὸν οὐρανόν. Μιὰ πορεία τῆς ψυχῆς καὶ τῆς σκέψεως τῆς χριστιανικῆς σ' ἔνα ἐναγκαλισμὸν ἐπάνω σ' ἔνα δρόμο μὲ σταθμούς μπροστὰ στοὺς ὅποιους σταματᾷ ἡ εὐλάβεια καὶ ἡ συγκίνησις. Σταθμούς συνδεδεμένους μὲ μορφὲς ἄγιες καὶ μαρτυρικὲς τοῦ χριστιανισμοῦ. ‘Υποβλητικὴ ἀπὸ τὶς πρῶτες ἡ μορφὴ τοῦ κορυφαίου τῶν προφητῶν τοῦ προφήτη Ἡλία ποὺ ἀν δὲν ἔζησεν εἰς τὸν κόσμον ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τοῦ Χριστοῦ ὑπῆρξεν ὅμως ἔνας ἀπεστολιμένος τοῦ Θεοῦ καὶ ἔνας μεγάλος προφήτης τῆς ἐλεύσεως τοῦ Λυτρωτοῦ τῆς ἀνθρωπότητος Θεανθρώπου. Ἡ ἴστορία καὶ ἡ δρᾶσις τοῦ προφήτη Ἡλία πλούσια καὶ ἐνδιαφέρουσσα. Ἀφίνουμε τὶς βιβλικὲς ἐκδοχὲς γιὰ τὴν ζωὴν καὶ τὴν ἀνάληψί του στοὺς οὐρανοὺς γιὰ νὰ σταματήσουμε στὶς ἐλληνικὲς δοξασίες γιὰ τὸν τιμώμενο προφήτη καὶ ἄγιο. Κύριος τῆς ἀστραπῆς, τῆς βροντῆς καὶ τῆς βροχῆς ὁ προφήτης. Στὴ Θράκη καὶ στὴν Μακεδονία ἀνέκαθεν ἐπεκράτει ἡ ἀντίληψις ὅτι ὁ ἄγιος τῆς βίβλου ἐπιβιάνων ἄρματος εἰς τὸν οὐρανὸν διώκει τὸν διάβολον καὶ τὸν δράκοντα. Στὶς Καρυές λέγουν ὅτι ὅταν ἀστράφτῃ καὶ βροντᾷ ὁ Προφήτης περιδιαβάζει μὲ τὸ ἄρμα του, στὸ Ἀλμαλὶ τῶν Μαλγάρων τῆς Θράκης πιστεύουν ὅτι κυνηγᾷ τοὺς διαβόλους μὲ ἀστραπόπετραν καὶ στὴν χριστιανικὴ Ἀδριανούπολι ἐπικρατοῦσε ἡ ἐκδοχὴ ὅτι ἀπὸ μὲν τὴν κίνησι τοῦ μαστιγίου τοῦ Προφήτη παράγονται οἱ ἀστραπές, τοῦ ἄρματος οἱ βροντὲς καὶ ἀπὸ τὴν σύγκρουσι τοῦ ἄρματος πρὸς τοὺς λίθους ὁ κεραυνός. Οἱ δοξασίες αὐτὲς οἱ ἐλληνικὲς σχετιζόμενες πρὸς τὴν βιβλικὴ διήγησι γιὰ τὴν ἀνάληψι τοῦ Προφήτη ἐπάνω σὲ πύρινο ἄρμα ἐπεκράτησε βραδύτερο καὶ εἰς τοὺς βυζαντινούς. Κύριος τῆς βροχῆς καὶ στὴν ἀντίληψι τῶν τελευταίων. Κατὰ τὴν ἀποκάλυψιν τῆς ‘Ἄγιας Ἀναστασίας ὁ ἄγιος κρατεῖ τὸν τροχὸ καὶ τὰς πύλας τοῦ

ῦδατος. Στὸ Καστελλόριζο καὶ μέχρις ἐσχάτων, λίγες μέρες πρὸ τῆς ἑορτῆς τοῦ προφήτη Ἀγίου, ἴδιως τὴν παραμονή, στὶς 19 Ἰουλίου, τὰ παιδιά καὶ οἱ ἐνήλικες ἐρρίπτοντο μὲ τὰ φορέματά τους στὴν θάλασσα παρασύροντας μὲ βίᾳ καὶ τοὺς ἀρνουμένους νὰ τοὺς ἀκολουθήσουν καὶ κραυγάζοντας «Τ' Ἀη Λιᾶ», «Τ' Ἀη Λιᾶ». Ἡ φράσις δὲ πού συναντᾶται στὰ χείλη πολλῶν χωρικῶν «Θά σὲ κάμω τ' Ἀη Λιᾶ» σημαίνει πώς θὰ βρέξῃ ἐκεῖνον πρὸς τὸν ὅποιον ἀπευθύνεται. Αὐτὸν τὸν μεγάλο προφήτη καὶ ἄγιο ποὺ θεωρεῖται καὶ προστάτης τῆς Γεωργίας ἑορτάζει ἡ ὁρθοδοξία ἴδιως τὶς μέρες αὐτές καὶ ἡ μορφή του ἡ βιβλική προβάλλεται ὡς ἔνας σταθμὸς εὐλαβικοῦ προσκυνήματος στὴν πορεία τῆς χριστιανικῆς ψυχῆς καὶ τῆς σκέψεως στὸ δρόμο τους πρὸς τὴν Γεθσημανῆ· τὸ χωρίον.



Στὸν ἕδιο δρόμο ἡ εὐλάβεια σταματᾷ στὴν μορφή, τὴν ζωὴν καὶ τὸ μαρτύριον τῆς μεγαλομάρτυρος παρθένου, τῆς Ἀγίας Παρασκευῆς, ποὺ ἡ μνήμη της τιμάται καὶ ἑορτάζεται τὶς ἡμέρες αὐτές ἀπὸ ὀλόκληρη τὴν ὁρθοδοξία ἴδιως. Κόρη τοῦ Ἀγάθωνος καὶ τῆς Πολιτείας ἡ ὁσία ἔμεινε ὄρφανὴ σὲ ἡλικία εἴκοσι ἑτῶν. Εὔθυς μετὰ τὸν ἀπορφανισμό της ἐπώλησε τὰ ὑπάρχοντά της, πολλὰ διεμοίρασε στοὺς πτωχοὺς καὶ ἀφοσιώθηκε μὲ ζῆλο καὶ μὲ πίστι στὸ Ἱεραποστολικὸ ἔργο. Ἡ Ἱδιαίτερη ἐντρύφησίς της στὴν μελέτη τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ ἡ παιδεία της συνετέλεσαν ὥστε τὸ ἔργον τῆς Ἱεραποστολῆς ν' ἀποβαίνη γόνιμο παντοῦ. Ἀκούραστη περιῆλθε πόλεις καὶ χωρία καὶ ἐπέστρεψε νὰ συνεχίσῃ τὸ θεόπνευστο ἔργο της στὴν Ρώμη. Ἐκεῖ τὴν συνέλαβε ὁ Ἀντωνῖνος καὶ ὑπεβλήθη σὲ φρικτὰ μαρτύρια γιὰ νὰ ἀποκηρύξῃ τὴν πίστι της πρὸς τὸν Χριστό. Ἀκλόνητη στὴν πίστι της ἡ ὁσία κόρη. Ἀπὸ τὰ μαρτύριά της ἔξήρχετο σῶα καὶ μὲ περισσότερη ἀποφασιστικότητα διὰ τὴν συνέχισι τῆς χριστιανικῆς της δομολογίας. Ὁ βασιλεὺς Ἀντωνῖνος, τὸν ὅποιον ἡ Παρασκευὴ ἐθεράπευσε ἀπὸ πάθημα ποὺ ἔτεινε νὰ τὸν καταστήσῃ τυφλόν, δὲν ἐδίστασε νὰ ἐκδηλώσῃ θαυμασμόν. Συνελήφθη ὅμως διὰ δευτέραν φοράν ἀπὸ τὸν Μάρκο Αύρηλιο, ὑπεβλήθη σὲ καινούρια φρικιαστικὰ μαρτύρια καὶ ἀπετεμῆθη τελικὰ ἡ κεφαλή της. Μπροστὰ στὴν μνήμη τῆς νεαρῆς ὁσίας ἐθνομάρτυρος γονατίζει εὐλαβικὰ ἡ σκέψις καὶ ἡ ψυχή μας στὸ πέρασμα τοῦ δρόμου μας πρὸς τὸν τόπον ὃπου ἐκοιμήθη ἡ Θεομήτωρ.



Καὶ ἔνας τρίτος ἀκόμη σταθμὸς μᾶς κρατεῖ σὲ εὐλαβικὴ στάσι καὶ ψυχικὸ δέος. Ἡ μορφὴ τοῦ ἀθλοφόρου καὶ ἰαματικοῦ ἄγίου,

τοῦ Ἀγίου Παντελεήμονος κατασυγάζει τὴν σκέψι καὶ τὴν ψυχή μας μὲν μιὰ ἐκθαμβωτικὴ ἀκτινοβολία. Ἐπισκέπτες περαστικοὶ ἀπὸ τὴν Νικομήδεια ἐσταθήκαμε ἐδῶ καὶ λίγα χρόνια μὲ γονατισμένη τὴν ψυχή μας μπροστά στὸν τόπο ὅπου ἐτάφη ὕστερα ἀπὸ τὸν μαρτυρικὸν του θάνατο ὁ πατέρας τῶν ἰατρῶν ἄγιος. Καὶ ὡσὰν νὰ ἀνάδινε ἀνάμεσα ἀπὸ τὸ ἐρειπωμένο ἐκκλησάκι, ποὺ εἶχε χτισθῆ πρὸς τιμή του, τὸ μῦρο μιᾶς ἀτμόσφαιρας ποὺ εἶχε δημιουργήσῃ ὁ βίος, τὰ θαύματα, ἡ ἄγιότης καὶ ὁ θάνατος τοῦ ἄγίου Παντελεήμονος. Γιατρὸς ὁ Παντελεήμων, ἀσκῶντας τὸ ἐπάγγελμά του στὴν γενέτειρά του Νικομήδεια, υἱὸς τοῦ ἔθνικοῦ Ἐρμολάου, δὲν ἐβράδυνε νὰ ἀσπασθῇ τὸν χριστιανισμὸν ἀκολουθῶντας τὸ παράδειγμα τῆς εὐσεβοῦς Εύθυμουλης, τῆς μητέρας του. "Ολη τὴν περιουσία του τὴν εἶχε διαθέσει γιὰ τοὺς πιτωχούς καὶ ἀφωσιώθηκε στὴν ἄσκησι τοῦ ἰατρικοῦ ἐπαγγέλματος μὲ σκοπὸν νὰ περιθάλπῃ τὸν πλησίον του. Καὶ μετωνομάσθη διὰ τὰ αἰσθήματά του αὐτὰ εἰς Παντελεήμονα. Ἡ εὐγενική του ἐκδήλωσις ἀπέναντι τῶν πτωχῶν ποὺ τοὺς ἐθεράπευε δωρεὰν ἀπὸ κάθε νόσο ἑκίνησε τὸ μῆσος τῶν ἔθνικῶν συναδέλφων του ἰατρῶν, ποὺ ἔβλεπταν νὰ παραβλάπτωνται τὰ ἐπαγγελματικά τους συμφέροντα, τὸν ἑκυνήγησαν καὶ τὸν ἐσυκοφάντησαν. Κατόπιν τῆς διώξεως ἀπὸ μέρους τῶν ἔθνικῶν ἰατρῶν συνελήφθη, καὶ ἀρνηθεὶς μὲ ἐπιμονὴν νὰ θυσιάσῃ στὰ ἔδωλα ἀπεκεφαλίσθη, ἀφ' οὗ προηγουμένως ὑπέστη φρικτὰ βασανιστήρια. Μαζὶ μὲ τὸν «ἰαματικὸν» ἀθλοφόρον ἄγιον ἐφονεύθη, ἀφ' οὗ ἐμαρτύρησε κυριολεκτικῶς, καὶ ἔνας τυφλὸς ποὺ εἶχε θεραπευθῆ ἀπὸ τὸν ἀθλοφόρον ἄγιον καὶ ποὺ τὸν εἶχε ἀκολουθήσει μέχρι τοῦ τόπου τοῦ μαρτυρίου του.

Σταματῶντας στὴν πορεία μας μπροστά στοὺς τρεῖς σταθμούς τοὺς καθηγιασμένους μὲ τὸ μαρτύριον, τὸ αἷμα καὶ τὴν ἄγιότητα δύο μεγάλων μαρτύρων τοῦ Χριστιανισμοῦ καὶ μὲ τὴν ζωὴν τοῦ κορυφαίου τῶν προφητῶν, αἰσθανόμεθα τὸν ψυχικό μας κόσμο προετοιμασμένο γιὰ τὸ τέρμα ἐνὸς ταξειδίου μας, ποὺ θὰ σημαίνῃ καὶ τὴν ἀρχὴν τῆς ἐποχῆς τοῦ Δεκαπενταυγούστου. Καὶ ὅσο προχωροῦμε πρὸς τὸ τέρμα τοῦ ταξειδίου αὐτοῦ ὡσὰν ν' ἀκοῦμε ἀπομακρινὲς τὶς καμπάνες κάποιων παρακλητικῶν ἐσπερινῶν καὶ τὸν γλυκὺ ἥχο τῆς θεομητορικῆς προσκλήσεως καὶ παρακλήσεως πρὸς τοὺς διασκορπισμένους μαθητὲς τοῦ μεγάλου Διδασκάλου, Υἱοῦ Της.

Ἀπόστολοι ἐκ περάτων  
συναθροισθέντες ἐνθάδε  
Γεθσημανῆ τῷ χωρίῳ  
κηδεύσατέ μου τὸ σῶμα.

ΒΑΣ. ΗΛΙΑΔΗΣ

Αγίου Γρηγορίου τοῦ Διαλόγου

## ΑΠΟ ΤΟΝ BIO ΤΟΥ ΟΣΙΟΥ ΒΕΝΕΔΙΚΤΟΥ

### ‘Η ἀσήκωτη πέτρα.

Μιὰ μέρα, ποὺ οἱ ἀδελφοὶ ἔχτιζαν τὸ κελλί, ὅπου ὁ “Άγιος θὰ ἡσύχαζε, κειτόταν στὴ μέση μιὰ πέτρα, ποὺ ἔπρεπε νὰ τὴ βάλουν στὸ γιαππί. Πῆγαν, λοιπόν, τρεῖς μαζὶ ἀδελφοὶ γιὰ νὰ τὴ σηκώσουν, ἀλλὰ δὲν μπόρεσαν. Μαζεύτηκαν περισσότεροι, ἀλλὰ κι’ αὐτοὶ δὲν κατάφεραν νὰ τὴν κουνήσουν, λέσ κι’ ἥταν ριζωμένη στὴ γῆ. “Ἐτσι, ἔγινε φανερὸ σὲ ὅλους, πὼς ἐπάνω της ἥταν καθισμένος ὁ Ἰδιος ὁ διάβολος. Ἀλλοιῶς, πῶς νὰ ἔξηγηθῇ τὸ ὅτι τόσα ἀντρίκια χέρια δὲν μποροῦσαν νὰ τὴ σαλέψουν;” Εστειλαν, λοιπόν, καὶ παρακάλεσαν τὸν ἄνθρωπο τοῦ Θεοῦ νὰ προσευχηθῇ, γιὰ νὰ μπορέσουν νὰ σηκώσουν τὴν πέτρα. Πραγματικά, ἐκεῖνος ἔφτασε παρευθὺς κι’ ἔκανε προσευχή, μὲ ἀποτέλεσμα νὰ σηκωθῇ ἡ πέτρα ἀπὸ τοὺς μαθητές του. Καὶ μὲ τόση εὔκολία τὴ σήκωσαν, ὡστε νὰ τοὺς φαίνεται πὼς ἥταν ἔνα πούπουλο.

### ‘Η φανταστικὴ πυρκαϊά.

“Ο” Οσιος τότε ἔκρινε καλὸ νὰ ἐπιτρέψῃ στοὺς μαθητές του, νὰ σκάψουν τὸν τόπο, ὅπου κειτόταν πρὶν ἔκείνη ἡ πέτρα. Σύμφωνα, λοιπόν, μὲ τὸ πρόσταγμά του, ἔσκαψαν βαθειὰ καὶ βρῆκαν ἔκει ἔνα χάλκινο εἰδῶλο, ποὺ ὑστερα τὸ πέταξαν σὲ μιὰν ἄκρη τοῦ μαγειρέον. Τότε, εἶδαν νὰ βγαίνῃ ἀπ’ αὐτὸν φωτιὰ τόσο μεγάλη, ὡστε θάρρεψαν πῶς θὰ καιγόταν ὅλο τὸ μαγειρεῖο. “Αρχισαν, λοιπόν, οἱ ἀδελφοί, μὲ μεγάλο θόρυβο, νὰ κουβαλοῦν καὶ νὰ ρίχνουν νερό, γιὰ νὰ σβύσουν τὴ φανταστικὴ πυρκαϊά, ποὺ ἔδειχνε στὰ μάτια τους ὁ ἔχθρος.” Ακουσε ὁ “Άγιος τὸν θόρυβο καὶ σὰν πληροφορήθηκε τὴν αἵτια, πῆγε στὸ μαγειρεῖο καὶ τὴ φωτιὰ, ποὺ οἱ ἀδελφοὶ ἔλεγαν πῶς ἔβλεπαν, αὐτὸς τοὺς εἶπε πὼς δὲν τὴν ἔβλεπε καθόλου. Κι’ ἀφοῦ ἔσκυψε εύθυνς τὸ κεφάλι, κατὰ τὴ συνήθειά του, προσευχήθηκε στὸν Θεὸν ν’ ἀποδιώξῃ τὴ φαντασία ἔκείνη ἀπὸ τὰ μάτια τους. Καὶ σὰν τέλειωσε τὴ δέησή του, ἀποκατάστησε στὸ φυσικό της τὴν ὄραση τῶν ἀδελφῶν κι’ ἔπαψαν νὰ βλέπουν τὸ μαγειρεῖο νὰ καίγεται.

### ‘Ο διάβολος γίνεται καταγέλαστος.

Πάλι, ἐνῶ οἱ ἀδελφοὶ ἔχτιζαν τοῖχο καὶ βιάζονταν νὰ τὸν φέρουν σὲ ἀρκετὸ ὕψος, ὁ δούλος τοῦ Θεοῦ σχόλαζε στὸ κελλί

του, προσευχόμενος. Τότε, τοῦ παρουσιάστηκε ὁ ἀρχαῖος ἐχθρὸς καὶ τοῦ εἶπε μὲ χαιρεκακία, πώς πήγαινε στοὺς ἀδελφούς, ποὺ δούλευαν στὸ χτίσιμο. Κι' ὁ θεοφόρος ἄντρας ἔστειλε εὔθυς κι' εἰδοποίησε τοὺς ἀδελφούς, λέγοντας :

—Τέκνα μου, προσέχετε τὸν ἑαυτό σας. "Οπου νάναι, ἔρχεται ὁ πειραστής.

'Αλλὰ πρὶν προλάβῃ νὰ ἀναγγείλῃ τὴν εἰδηση ὁ σταλμένος ἀπὸ τὸν "Αγιο, τὸ πονηρὸ πνεῦμα κατάστρεψε τὸν τοῖχο. Καὶ καθὼς ὁ τοῖχος γκρεμίστηκε, καταπλάκωσε ἔνα νεανία μοναχό, γυιὸ κάποιου αὐλικοῦ. Βλέποντας τοῦτο οἱ ἀδελφοί, ὅχι τόσο γιὰ τὸ χάλασμα τοῦ τοίχου, ὅσο γιὰ τὸν κίνδυνο τοῦ ἀδελφοῦ, ἔτρεξαν μὲ δάκρυα στὸν σεβάσμιο πατέρα Βενέδικτο κι' ἀνάγγειλαν τὸ γεγονός.

'Εκεῖνος τότε τοὺς πρόσταξε νὰ τὸν φέρουν μπροστά του. 'Αλλὰ μὴ μπορῶντας νὰ τὸν σηκώσουν στὰ χέρια, γιατὶ τὰ πεσμένα λιθάρια τοῦ εἶχαν τσακίσει τὰ κόκκαλα, τὸν ἕαπλωσαν σ' ἔνα ψαθὶ κι' ἔτσι τὸν ἔφεραν στὸν Βενέδικτο. Κι' αὐτὸς τοὺς πρόσταξε νὰ τὸν ἀφήσουν μόνο μὲ τὸν νεανία καὶ νὰ βγοῦν ἀπὸ τὸ κελλί του. "Υστερα, ἀφοῦ ἔκλεισε τὴ θύρα, δόθηκε στὴν προσευχή, παρακαλῶντας τὸν Θεό γιὰ τὴν ἵση τοῦ καταστακισμένου παιδιοῦ. Κι' ὡς τοῦ θαύματος! Μόλις ἀπόσωσε τὴν προσευχή, εὔθυς ὁ νεανίας σηκώθηκε μόνος του, δλότελα γερός. 'Ο δὲ "Αγιος τὸν ἔστειλε πάλι νὰ δουλέψῃ στὸ γιατί. Κι' ἔτσι ὁ διάβολος, ποὺ εἶχε ἐτοιμάσει τὸν θάνατο τοῦ ἀδελφοῦ ἔκεινου, ἔγινε καταγέλαστος. 'Απὸ τότε ὁ "Αγιος πῆρε τὴ χάρη ἀπὸ τὸν Θεό νὰ κάνῃ καὶ προφητεῖες, προλέγοντας τὰ μελλούμενα.

### Οἱ μοναχοί, ποὺ ἔφαγαν παρὰ τὸν κανόνα.

'Ο "Αγιος εἶχε δρίσει ἀνάμεσα στὰ ἄλλα γιὰ τοὺς μοναχοὺς καὶ τὸ ἔξῆς : "Οταν στέλνονταν ἀδελφοὶ σὲ κάποια διακονία, νὰ μὴ τρῶνε οὕτε νὰ πίνουν ὥσπου νὰ γυρίσουν στὴ μονή. Κι' αὐτὸς ὁ κανόνας φυλαγόταν μὲ ἀκρίβεια ἀπ' ὅλους. Μιὰ μέρα, λοιπόν, κάποιοι ἀδελφοὶ εἶχαν σταλῆ ἀπὸ τὸν "Οσιο σὲ μιὰ διακονία. Συνέβη ὅμως, νὰ μὴ προλάβουν νὰ γυρίσουν στὴ μονή, γιατὶ τοὺς πρόλαβε ἡ νύχτα. "Ετσι, ἀναγκάστηκαν νὰ καταλύσουν στὸ οἴκημα μιᾶς σεμινότατης μοναχῆς καὶ νὰ δειπνήσουν στὸ κελλί της. Στὸ μεταξύ, ἔστειλαν ἔνα ἀδελφὸ στὸν ἄγιασμένο πατέρα Βενέδικτο, γιὰ νὰ ζητήσουν, σύμφωνα μὲ τὴ συνήθεια, εὐχή, ὡστε νὰ φάνε. Κι' ὁ προγνωστικὸς "Οσιος ρώτησε τὸν ἀδελφό :

—Ποῦ φάγατε ;

Κι' ἐκεῖνος ἀποκρίθηκε :

—Πουθενά, πατέρα.

Τότε τοῦ λέγει ὁ Ἀγιος :

—Γιατὶ λέτε ψέμματα; Δὲν καταλύσατε στὸ κελλὶ τῆς τάδε μοναχῆς καὶ δὲν γευθήκατε ἐκεῖ τὸ ἄλφα καὶ τὸ βῆτα φαγητό;

Τὴν ἄλλη μέρα, σὰν γύρισαν οἱ ἀδελφοὶ ἀπὸ τὴν διακονία, ποὺ τοὺς εἶχε προσταχτῆ, ἐλέγχθηκαν μὲ σοφία κι' ἐπιδεξιότητα ἀπὸ τὸν "Οσιο καὶ τοῦ φανέρωσαν καὶ τὸ οἰκημα τῆς μοναχῆς καὶ τὰ εἴδη τῶν φαγητῶν. Καὶ καταλαβαίνοντας τὴν ἐνοχή τους, ἔπεσαν στὰ τίμια πόδια του κι' ὡμολόγησαν πώς ἔφταιξαν. Ο δὲ πραότατος πατέρας τους εὐθὺς τοὺς συχώρεσε τὸ σφάλμα τους.

### ‘Ο σαρκικὸς ἀδελφὸς τοῦ μοναχοῦ Βαλεντίνου.

‘Υπῆρχε ἔνας ἄντρας, κοσμικὸς στὴν τάξη, ἀλλὰ σπουδαῖος στοὺς τρόπους καὶ πολὺ φιλομόναχος, ποὺ ἦταν ἀδελφὸς τοῦ μοναχοῦ Βαλεντίνου (τὸν ἀναφέραμε παρὰ πάνω). Αὐτός, λοιπόν, κάθε χρόνο, πήγαινε καὶ συναντούσε τὸν θεοφόρο πατέρα Βενέδικτο, γιὰ ν' ἀπολαβαίνῃ τὴν ψυχωφελῆ του διδαχῆ καὶ γιὰ νὰ βλέπῃ καὶ τὸν ἀδελφό του Βαλεντίνο. Κι' εἶχε κάνει τάμα, σὰν ἔβγαινε ἀπὸ τὸ σπίτι του, νὰ μὴ βάζῃ μπουκιὰ στὸ στόμα του, ώσπου ν' ἀξιωθῇ τὴν εὔχὴ τοῦ Ἀγίου.

Μιὰ φορά, λοιπόν, ποὺ βάδιζε γιὰ τὸ μοναστῆρι, ἔτυχε γὰ σμίξη μὲ ἔνα συνοδοιπόρο, ποὺ εἶχε μαζί του διάφορα φαγητά. Σὰν πέρασαν ὅρες, τοῦ λέγει ὁ συνοδοιπόρος :

—Ἐλα, νὰ βάλουμε κάτι στὸ στόμα μας, γιὰ νὰ μὴν ἀποκάνουμε στὸν δρόμο.

‘Αλλὰ ὁ ἀδελφὸς τοῦ Βαλεντίνου ἀρνήθηκε, λέγοντας ὅτι εἶχε τάμα νὰ πηγαίνῃ νηστικὸς στὸν "Οσιο Βενέδικτο.

‘Αφοῦ περπάτησαν κάμπτοσο ἀκόμα, πάλι ὁ συνοδοιπόρος τὸν πρότρεπε νὰ φάγῃ κάτι. ‘Αλλὰ ἐκεῖνος δὲν συμμορφώθηκε μὲ τὴν παράκλησή του καὶ πορεύόταν νηστικός. Περπάτησαν πάλι ἀρκετὰ κι' ἀπειχαν ἀκόμα ἀπὸ τὸ μοναστῆρι, ὅταν ἔφτασαν σ' ἔνα τερπνὸ τόπο, ὅπου ὑπῆρχε πηγὴ μὲ κρυστάλλινο νερὸ καὶ γύρω λουλουδιασμένο λιβάδι. Τότε ὁ συνοδοιπόρος τὸν ξαναπαρακάλεσε νὰ φάγῃ, λέγοντας :

—Κύτταξε, τί ὥραῖος τόπος. “Ἄσ καθίσουμε νὰ φᾶμε, γιὰ νὰ πάρουμε δύναμη καὶ νὰ συνεχίσουμε τὸν δρόμο μας.

Παρασυρόμενος, λοιπόν, ἀπὸ τὴν τερπνότητα τοῦ τόπου κι' ἀπὸ τὴν τριπλῆ προτροπὴ τοῦ συντρόφου του, κάθισε μαζὶ του στὸ χορτάρι κι' ἔφαγαν. “Υστερα, συνέχισε τὸν δρόμο, ποὺ ἔβγαζε στὸ μοναστῆρι.

## ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΑ

### «ΤΑ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ»

‘Ο ἐπὶ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν ζητημάτων συνεργάτης τοῦ «Ἐθνους» κ. Σπύρος Ἀλεξίου ἐκυκλοφόρησε τὰ «Ἐκκλησιαστικὰ γεγονότα», τὰ ὅποια ἀποτελοῦν μίαν πολύτιμον ἀληθῶς προσφορὰν εἰς τὴν Ἐκκλησίαν μας καὶ τὴν ζωήν της.

Μέσα εἰς μίαν γενικὴν ἀπνοιαν καὶ ἀδιαφορίαν τοῦ καθημερινοῦ μας τύπου διὰ τὰ Ἐκκλησιαστικά μας πράγματα, ὁ κ. Ἀλεξίου κατώρθωσε νὰ δημιουργήσῃ καὶ νὰ στηρίξῃ, εἰς ἐφημερίδα τῆς περιωπῆς καὶ τῆς εὐρείας κυκλοφορίας τοῦ «Ἐθνους», μίαν ἐκκλησιαστικὴν στήλην, ποὺ ὅλοι τὴν παρακολουθοῦν, μὲ ἔξαιρετικὸν καὶ αὐξανόμενον ὄλον ἐνδιαφέρον. Διότι εἶναι ἀντικειμενικὴ καὶ ἄριστα πάντοτε ἐνημερωμένη διὰ τὰ ἐκκλησιαστικά μας πράγματα. Καὶ τοῦτο ἀπετέλεσε καὶ ἀποτελεῖ ἀσφαλῶς μίαν πολύτιμον προσφορὰν πρὸς τὴν Ἐκκλησίαν μας. Διότι τὸ ἐκτεινόμενον ἐνδιαφέρον τοῦ κοινοῦ ἀφυπνίζει καὶ ἐντείνει καὶ τὸ ἐνδιαφέρον τῶν ἀρμοδίων, μὲ ἄμεσον ἀποτέλεσμα τὴν προϊοῦσαν βελτίωσιν τῶν ἐκκλησιαστικῶν μας ζητημάτων, ἐπ’ ἀγαθῷ τοῦ «Ἐθνους». Διότι, ὅπως δὲν ἐπαύσαμεν ποτὲ νὰ τονίζωμεν, δὲ λαός μας θρησκεύεται γνησίως. Καὶ ἡ ὁρθόδοξος Ἐκκλησία μας ἀποτελεῖ τὴν ψυχὴν τοῦ «Ἐθνους». Καὶ καθ’ ἡμᾶς, ἡ ἐπίζητουμένη ἐσωτερικὴ μας ἀνάπλασις καὶ ἀναγέννησις, θὰ χωλαίνῃ πάντοτε, χωρὶς μίαν ἀνασύνταξιν τῆς ζωῆς τῆς Ἐκκλησίας μας. ‘Η ὅποια πρέπει νὰ ἐνισχυθῇ γενναίως, διὰ νὰ ἡμπορέσῃ νὰ πραγματοποιήσῃ τὴν ὑψηλήν της ἀποστολήν.

Καὶ ἀπὸ τῆς πλευρᾶς αὐτῆς «Τὰ Ἐκκλησιαστικὰ γεγονότα», τῶν ὅποιων ἡ καλαίσθητος ἔκδοσις ἐντυπωσάζει καὶ ἡ ἐνημέρωσις τὴν ὅποιαν παρέχουν διὰ τὴν ἐκκλησιαστικὴν μας ζωὴν εἶναι ἀρτία, θὰ συμβάλουν πολύ. Καὶ εἰμεθα βέβαιοι, δτὶ θὰ καταλάβουν ταχέως μίαν ἐντελῶς ἔξαιρετικὴν θέσιν εἰς τὴν καθόλου ἐκδοτικὴν μας προσπάθειαν. Καὶ θ’ ἀποβοῦν πηγὴ ἐνημερώσεως κρυσταλλίνη διὰ κάθε μελετητὴν τῶν Ἐκκλησιαστικῶν μας ζητημάτων.

Θ.Σ.

Κατὰ τὸ βραδάκι, ἔφτασε μπροστὰ στὸ κελλὶ τοῦ ‘Οσίου κι’ ἀφοῦ τὸν ἀνάγγειλαν, ἔγινε δεχτός. ‘Οπότε, ὁ προορατικὸς πατέρας, τὸ παράπτωμα, ποὺ εἶχε κάνει στὸν δρόμο, τοῦ τὸ στηλίτεψε, λέγοντας :

—Γιατί, ἀδελφέ μου, νὰ πετύχῃ ὁ ἔχθρός μὲ ὄσα σοῦ πρότεινε μὲ τὸν συνοδοιπόρο σου; Τὴν πρώτη φορά, δὲν κατάφερε νὰ σὲ ξεπλανέψῃ. Τὴ δεύτερη, δὲν μπόρεσε νὰ σὲ δελεάσῃ. Τὴν τρίτη, σὲ νίκησε καὶ πέτυχε τὸν σκοπό του.

Τότε ἐκεῖνος, παίρνοντας συνέδηση τοῦ ἀδύναμου λογισμοῦ του, κυλίστηκε στὰ πόδια τοῦ ‘Οσίου κι’ ἄρχισε νὰ κλαίῃ πικρά.

’Απόδ. ΒΑΣ. ΜΟΥΣΤΑΚΗ

## ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ Τ.Α.Κ.Ε.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΤΑΜΕΙΟΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ  
ΕΦΗΜΕΡΙΑΚΟΥ ΚΛΗΡΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ  
Τ.Α.Κ.Ε.

Τμῆμα Παροχῶν—Γραφεῖον I  
Άριθ. Πρωτ. 9088  
Άριθ. Έγκ. 42

Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Ιουνίου 1964

Περίληψις: «Περὶ τοῦ τρόπου συντάξεως τῶν δικαιολογητικῶν συνταξιοδοτήσεως».

### Ε Γ Κ Υ Κ Λ Ι Ο Σ Π ρὸς

- α) Τὴν Ἰ. Ἀρχιεπισκοπὴν  
β) Ἰ. Μητροπόλεις τῆς Ἐπικρατείας

Ἀλβόντες ἀφορμὴν ἐκ τοῦ ὅτι τὰ ὑποβαλλόμενα πρὸς συντάξιοδότησιν τῶν ἡσφαλισμένων τοῦ ΤΑΚΕ δικαιολογητικὰ εἰναι κατὰ τὸ πλεῖστον ἔλλιπτη, ἡ δὲ ἐκ τῶν ὑστέρων συμπλήρωσις τούτων ἔχει ὡς ἀποτέλεσμα τὴν καθυστέρησην τῆς συντάξιοδότησεως τούτων καὶ τήν, ἐκ τοῦ λόγου τούτου, δημιουργίαν παραπόνων καὶ διαμαρτυριῶν, λαμβάνομεν τὴν τιμήν, ἐν συνεχείᾳ πρὸς τὰς ὑπὸ ἄριθ. 43 καὶ 83/1960 ἐγκυλίους ἡμῶν, νὰ παρακαλέσωμεν ὑμᾶς, διπάς κατὰ τὴν ἔκδοσιν καὶ ἔλεγχον τῶν διαβιβαστέων ἡμῖν δικαιολογητικῶν συντάξιοδότησεως ἔχετε ὑπὸ δψιν σας τὰ ἔξης:

Α) Ἡ αἱτησις, ἡτις οὐδὲ ἀπευθύνεται εἰς τὸ ΤΑΚΕ καὶ θὰ ἀφορῇ τὴν ἀπονομὴν συντάξεως καὶ ἐφ ’δπαξ βοηθήματος καὶ οὐχὶ παραίτησιν ἐκ τῆς ὑπηρεσίας σίας, ὡς συμβαίνει πολλάκις, δέον νὰ περιλαμβάνῃ ἀκριβῆ καὶ πλήρη τὰ στοιχεῖα τοῦ αἰτούντος (ἐπώνυμον, ὄνομα καὶ ὄνομα πατρὸς) καὶ τὴν ἀκριβῆ διεύθυνσιν τῆς κατοικίας τού. Εἰς τὰς περιπτώσεις συντάξιοδότησεως πρεσβυτερῶν καὶ ἐνηλίκων ἀγάμων θυγατέρων θὰ εἴναι ὑπογεγραμμένη παρ’, διὰ τὸ τυχὸν δὲ ἀγράμματον. αὐτῶν, παρὰ δύο μαρτύρων, τεθεωρημένης τῆς γραφῆς των διὰ τὸ Προέδρου ἡ τῆς Αστυνομίας.

Β) Τὸ ἀντίγραφον τοῦ ἀπολυτηρίου ἔγγραφου δέον νὰ συνοδεύηται καὶ μὲ τὸ σχετικὸν ἐπιδοτήριον ἔγγραφον, ἐξ οὗ νὰ προκύπτῃ ἡ ἡμερομηνία κοινοποιήσεως τούτου, ἡτις εἰναι ἀπαραίτητος, διότι ἀπὸ τῆς ἐπομένης ταύτης ἀρχίζει κατὰ τὸ ἄρθρον 16 παρ. 1 καὶ 2 τοῦ Καταστατικοῦ ἡ συντάξιοδότησις. Ἐλλείψει δὲ ἐπιδοτηρίου, ἡ ἡμερομηνία κοινοποιήσεως δέον, ὁ πωσδήποτε, νὰ ἀναγράφηται εἰς τὸ πιστοποιητικὸν ὑπηρεσιακῶν μεταβολῶν.

Γ) Τὸ ἀντίγραφον Ληξιαρχικῆς πράξεως θανάτου, ὅπερ ὑποβάλλεται ἡμῖν διὰ τὴν συντάξιοδότησιν τῶν χηρῶν ἡ τῶν τέκνων τοῦ θανόντος, δέον νὰ εἴναι ἐπικυρωμένον ὑπὸ τοῦ Ληξιάρχου καὶ χαρτοσημένον μὲ δρχ. χαρτόσημον τοῦ Δημοσίου.

Δ) Τὸ πιστοποιητικὸν τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος ἡ τοῦ Δημάρχου, ὅπερ ὑποβάλλεται ἡμῖν εἰς ἀπάσχας τὰς περιπτώσεις, δέον νὰ περιλαμβάνῃ τὰ στοιχεῖα, ἐπώνυμον (ἡσφαλισμένου), ὄνομα, ὄνομα πατρός, τὸν αὐξοντα ἀριθμὸν ἐγγραφῆς του εἰς τὰ μητρῷα,

ἔτος γεννήσεως καὶ τὴν οἰκογενειακήν του κατάστασιν. Ἐν προκειμένῳ θὰ ἀναγράφωνται ἐκτὸς τῆς συζύγου καὶ ἄπαντα τὰ εὑρισκόμενα ἐν ζωῇ τέκνα, θὰ βεβαιοῦται δὲ ἀπαρατήτως, καὶ διὰ τὰ δόρενα καὶ διὰ τὰ θήλεα, τὸ ἔτος γεννήσεως των ὡς καὶ ἡ ἡγαμία καὶ μὴ τούτων. Εἰς τὴν περίπτωσιν καθ' ἣν οὗτοι ἔχουν διπλοῦν ἐπώνυμον ἢ πατρώνυμον ἢ σόνομα (πολιτικὸν καὶ ἐκκλησιαστικὸν) πρέπει ἀπαραιτήτως νὰ μνημονεύωνται καὶ νὰ βεβαιοῦται ἡ ταυτοπροσωπία τούτων.

Ε) Τὸ πιστοποιητικὸν ὑπηρεσιακῶν μεταβολῶν δέον νὰ πριλαμβάνῃ: α) τὸ ἔτος χειροτονίας εἰς διάκονον καὶ πρεσβύτερον τοῦ ἡσφαλισμένου, β) τὸν ἀκριβῆ χρόνον (ἡμέραν, μῆνα καὶ ἔτος) τοῦ ἀρχικοῦ του διορισμοῦ ὡς διακόνου ἢ ἐφημερίου, γ) τὰς τυχόν μετὰ ταῦτα μεταθέσεις του εἰς ἄλλας ἔνορίας κατὰ χρονολογικήν σειράν (ἀπό..... ἔως ....), δ) τὰς τυχόν ἐπιβληθείσας αὐτῷ ποινὰς ἀργίας μετὰ στερήσεως ἢ μὴ τῶν ἀποδοχῶν του, ε) τὴν μισθολογικήν κατηγορίαν, εἰς ἣν ἀνήκει μετὰ τοῦ χρόνου κατατάξεως του εἰς αὐτήν, καὶ, προκειμένου περὶ ἐφημερίων λαμβανόντων ἐπίδομα βορείων ἐπαρχιῶν, τὸν ἀκριβῆ χρόνον καταβολῆς τούτου. Οἰνδήποτε κενὸν ἐμφανίζεται εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ ἡσφαλισμένου δέον νὰ προσδιορίζηται.

ΣΤ) Εἰς τὰς περιπτώσεις συνταξιοδοτήσεως ἐφημερίων λόγω ἀναπτηρίας δέον οὗτοι νὰ παραπέμπωνται ὑφ' ὑμῶν πρὸς ἔξέτασιν α) εἰς τὴν Α'/βάθμιον 'Τγειονομικὴν' Ἐπιτροπήν, ἥτις καὶ θὰ βεβαιοῖ ρητῶς, ἐὰν κρίνῃ τούτους ἀνικάνους, τὴν ἀνικανότητα αὐτῶν διὰ τὴν περατιέρω φάσιν της εἰς την περιπτώσεις, τῶν ἐφημερίων, διότι ὅχι μόνον ἀνικανότηταν καὶ β) εἰς δύο ἴατροὺς (όριζομένους ὑφ' ὑμῶν); οἵτινες θὰ βεβαιοῦν ἐνόρκως ἐνώπιον τοῦ Εἰρηνοδίκου τὴν πάθησιν ἐξ ἡς πάσχουν καὶ τὴν ἐνεκα ταύτης ἀνικανότητά των διὰ τὴν συνέχισιν τῶν καθηκόντων των. Σημειοῦται ὅτι ἐὰν δὲν βεβαιοῦται ἡ ἀνικανότης ὑπὸ τῆς Επιτροπῆς ἡ τῶν ἴατρῶν πρὸς τὴν ἀνικανότηταν περιπτώσεων διατάξεων τοῦ νόμου παρουσιάζονται εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ἡμῶν ἀφ' ἐνὸς καὶ εἰς ὑμᾶς ἀφ' ἑτέρου, οἵτινες πολλάκις ἀναγκάζεσθε νὰ προβῆτε εἰς ἐπαναδιορισμὸν τῶν μὴ θεμελιώντων δικαίωμα συνταξιοδοτήσεως, ὀλλὰ καὶ οἱ ἐφημέριοι ἐπὶ πολλοὺς μῆνας μέχρι ρυθμίσεως τῆς ἀνωμαλίας ταλαιπωροῦνται μὴ λαμβάνοντες μισθὸν οὔτε καὶ σύνταξιν.

'Ποιογραμμάτευται τέλος ὅτι ἡ πρὸς τὴν 'Τγειονομικὴν' Επιτροπὴν παραπομπὴ τούτων ὡς καὶ ἡ ἔξέτασις αὐτῶν ὑπὸ τῆς Επιτροπῆς δέον ἀπαραιτήτως νὰ προστητάσῃ τῆς τῶν διατάξεων της εἰς την προηγήτα τῆς τῶν διότι ἐξάρσεις των ἀνικανότητας τῶν διατάξεων τοῦ νόμου παρουσιάζονται εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ἡμῶν ἀφ' ἐνὸς καὶ εἰς ὑμᾶς ἀφ' ἑτέρου, οἵτινες πολλάκις ἀναγκάζεσθε νὰ προβῆτε εἰς ἐπαναδιορισμὸν τῶν μὴ θεμελιώντων δικαίωμα συνταξιοδοτήσεως, ὀλλὰ καὶ οἱ ἐφημέριοι ἐπὶ πολλοὺς μῆνας μέχρι ρυθμίσεως τῆς ἀνωμαλίας ταλαιπωροῦνται μὴ λαμβάνοντες μισθὸν οὔτε καὶ σύνταξιν.

Συνημμένως ἀποστέλλομεν πίνακας ὑποβλητέων κατὰ περίπτωσιν δικαιολογητικῶν συνταξιοδοτήσεως.

Ο Διευθύνων Σύμβουλος  
Καθηγ. Π. ΣΤΕΡΙΩΤΗΣ

\* Απὸ 20.6.64 ἔως 15.7.64 ἐχορηγήθησαν παρὰ τοῦ Τ.Α.Κ.Ε. αἱ κάτωθι συντάξεις καὶ ἀφ' ἀπαξ βοηθήματα.

Πρεσβυτέραν Εὐγενίαν 'Ε. Μούστου, 'Ιερᾶς Μητροπό-

λεως Θεσσαλιώτιδος, Γ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 1055. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 26583.

Πρεσβυτέραν Παρασκευὴν Στρ. Στασινοῦ, Ἱερᾶς Μητροπόλεως "Αρτης, Γ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 749. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 27615.

Αἰδεσιμ. Δερβέντζαν Ἀλέξ., Ἱερᾶς Μητροπόλεως Ἰωαννίνων, Γ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 783. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 28224.

Αἰδεσιμ. Φέτσην Θεόδωρον, Ἱερᾶς Μητροπόλεως Λευκάδος. Δ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 1041. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 21931.

Πρεσβυτέραν Ἀναστασίαν Πολ. Παπαγεωργίου 'Ιερᾶς Μητροπόλεως Σερρῶν, Δ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 696. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 22453.

Αἰδεσιμ. Παχούντακην Ἰωάννην, Ἱερᾶς Μητροπόλεως Κυθήρων, Κυθήρων, Δ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 725. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 23548.

Αἰδεσιμ. Παπαδημητρίου Μάρκον, Ἱερᾶς Μητροπόλεως Φλωρίνης. Δ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 674. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 23146.

Πρεσβυτέραν Ἐλευθερίαν Ἰ. Κατσιανᾶ, Ἱερᾶς Μητροπόλεως Ἐλασσῶνος, Γ' μισθολογικῆς κατηγορίας. Σύνταξις δρχ. 587. 'Εφ' ἀπαξ δρχ. 28220.

Δι' ὅτι ἀφορᾷ εἰς τὸν «Ἐφημέριον» ἀπευθυντέον :  
Πρὸς τὴν Διεύθυνσιν τοῦ Περιοδικοῦ ΕΚΚΛΗΣΙΑ  
‘Οδὸς Φιλοθέης 19, Ἀθῆναι - Τηλ. 227.689.

‘Αρχιμ. Φιλαρέτου Βιτάλη, Ἱεροκήρυκος Πρεβέζης  
**ΛΟΓΟΙ ΕΙΣ ΤΑΣ ΕΟΡΤΑΣ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΑΣ ΜΝΗΜΑΣ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ**

Ἐγκρίσει - εὐλογία τῆς Ι. Συνόδου  
Τόμ. Α', σελ. 320

Πωλεῖται παρὰ τῷ συγγραφεῖ (Πρέβεζαν)  
καὶ εἰς τὰ βιβλιοπωλεῖα. Δρχ. 60.

Παρακαλοῦνται οἱ ἀποστέλλοντες ταχυδρομικὰς  
ἐπιταγὰς πρὸς τὰ περιοδικὰ «Ἐκκλησία», «Θεολο-  
γία» καὶ «Ἐφημέριος», ὅπως σημειῶσιν ἐπ' αὐτῶν  
τὴν αἰτίαν τῆς ἀποστολῆς.

## ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

Αἱ δε σι μ. Μπλάνην Κων/νον, Τρυγώναν Καρδίτσης. Ἐγένετο ἡ ἀλλαγὴ εἰς τὴν διεύθυνσίν σας.—Αἱ δε σι μ. Κολούζην Κων/νον, Κιάτον Κορινθίας. Ἐγένετο ἡ ἀλλαγὴ εἰς τὴν διεύθυνσίν σας.—Αἱ δε σι μ. Παπαδόπουλον Ἰωάννην, Μελάνθιον Ξυλοπόλεως. Σᾶς ἀπεστείλαμεν τὸ ζητηθὲν τεῦχος.—Αἱ δε σι μ. Κάσαρην Νικόλαον, Λουτσές Κερκύρας. Ἐγένετο ἡ ἀλλαγὴ εἰς τὴν διεύθυνσίν σας καὶ σᾶς ἀποστέλλομεν τὰ ἀπό 1-1-64 ἔως νῦν τεύχη. Αἱ μεταβολαὶ τῶν διευθύνσεων τῶν Ἐφημερίων γίνονται γνωσταὶ εἰς ὥμαξ διὰ καταστάσεων ἀνά τρίμηνον, τὰς δόποις ἀποστέλλομεν εἰς τὰς Ἰ. Μητροπόλεις καὶ μᾶς ἐπιστρέφονται συμπεπληρωμέναι. Ἡ τοικύτη κατάστασις τῆς Ἰ. Μητροπόλεως σας τοῦ τελευταίου τριμήνου παρελθόντος ἔτους δὲν ἀνέγραψε τὴν ἀλλαγὴν τῆς διευθύνσεώς σας. Ἐντεῦθεν θὰ λαμβάνητε τακτικῶς τὰ τεύχη.—Κύριον Ἀντώνιον Βούτσην, Καθηγητὴν, Τήνον. Ἐγένετο ἡ ἐγγραφὴ σας εἰς τὰ παρ' ὥμιν σρνδρομητόλγια καὶ σᾶς ἀπεστείλαμεν τὰ ἀπό 1-1-64 ἔως νῦν τεύχη.—Εἴχομεν δικαόφει προσωρινῶς τὴν ἀποστολὴν κατόπιν ἐπιστροφῆς τοῦ τεύχους Μαρτίου. Νῦν ἀποστέλλομεν τακτικῶς εἰς ὥμαξ τὰ τεύχη.—Αἱ δε σι μ. Κατράναν Μιλτιάδην, Καβάσιλα Βερροίας. Ἀποστέλλομεν ὥμιν τὰ ἀπό 1-1-64 κυκλοφορήσαντα τεύχη, τακτικῶς εἰς τὴν διεύθυνσίν καθώς ἐν τῇ ἐπιστολῇ σας.—Αἱ δε σι μ. Αγγελόπουλον Βενέδικτον, Φανάριον Κομοτηνῆς. Ἐγένετο ἡ ἀλλαγὴ εἰς τὴν διεύθυνσίν σας καὶ ἀπεστείλαμεν εἰς ὥμαξ τὸ ὑπὲρ ἀριθμ. 8 φύλλον. Αἱ δε σι μ. Τασούλαν Απόστολον, Πετρόπορον Τρικαλῶν. Διὰ τὴν ἐξαγορὰν ἐτούς προϋπηρεσίας σας αἱ ἀναλογούσαι εἰσφοραὶ θὰ ἀνέρχωνται εἰς τὸ ποσὸν τῶν 2000 περίπου. Πλὴν ὅμως καὶ μετὰ τοῦτο δὲν θὰ λάβητε πλήρη σύνταξιν. Μετὰ τὴν 31.12.64 ὅμως ἐξερχόμενος τῆς ὑπηρεσίας συμπληρώνετε 35ετή συντάξιμον ὑπηρεσίαν χωρίς ἐξαγορὰν τοῦ ἔτους καὶ θὰ λάβητε πλήρη σύνταξιν.

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

**Εὐαγγέλου Θεοδώρου**, Καθηγητοῦ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης, Ἡ χριστιανικὴ ὄμοιογύα.—**Φωτίου Κόντογλου**, Ἡ δύος τοῦ Βαλαάμ διμιούσα μὲ φωνήν ἀνθρώπινην.—**Θεοδόση Σπεράντσα**, Ὁ Θανάσης Διάκος.—**Αρχιμ. Χριστοφόρου Αθ.** Καλύβα, Ἱεροκήρυκος Ἰ. Μητροπόλεως Χαλκίδος, Σύμβολα καὶ πραγματικότης.—**Αρχιμ. Προκοπ. Παπαθεοδώρου**, Πλειότερον καὶ καθαρώτερον φῶς στὴν νεολαίαν μας.—**Φιλοθέου Αδολεσχίας** Μέρος τέταρτον. Ψυχωφελεῖς ἐπιστασίες ἀπὸ τοὺς «Ἀριθμούς» ὑπὸ Εὐγενίου τοῦ Βουλγάρεως. Αποδ. **Θεοδόση Σπεράντσα**.—**Βασ. Ηλιάδη**, Ἡ μνήμη τριῶν μορφῶν τῆς χριστιανικῆς πίστεως.—**Αγίου Γρηγορίου τοῦ Διαλόγου**, Απὸ τὸν βίο τοῦ δόσιον Βενεδίκτου. Απόδ. **Βασ. Μουστάκη**.—**Βιβλιοκρισία**.—**Ειδήσεις τοῦ TAKE**.—**Αλληλογραφία**.

Τύποις : *Μονοτυπικὰ Συγκροτήματα — ΤΣΙΡΩΝΗ — Τηλ. 533.805*

\**Υπεύθυνος Τυπογραφείου: Γ. Σ. Χρυσάφης, Ιασωνίδον 22, Σούρμενα*